

# Brixner Zeitung

# Unter uns!



SEPTEMBER 2023

Österreichische Post AG  
RM 93A636401K - 6300 Wörgl

AMTLICHE MITTEILUNG Jahrgang 45 / 09

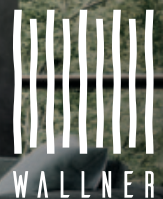
## Der Sommer neigt sich seinem Ende zu



Gemalt von Otilia Hetzenauer

Setzt Akzente  
im Leben.

Ihr Raumausstatter  
in Brixen im Thale.



wallner-tirol.at . +43 5334 6080

## INHALT

- 2 Was vor 40 Jahren zu lesen war
- 3 Dank, Erwachsenenbild.
- 4 TVB
- 5 Gästeehrungen, Frauentreff, Lobenswertes
- 6 Gemeindeinfo, Freizeitanlage, Gde. gratuliert, Jubilare
- 7 Wasserversorgung, Hecken, Straßensanier.
- 8 GR-Sitzungsprotokoll
- 9 Ausschreibung, Alte Ansichten
- 10 Förderungen
- 12 OGV, Almbetrieb
- 13 Kinderseite
- 14 Alpenverein
- 16 Ein Blick zurück
- 17 Pfarre
- 18 Altenwohnheim, Wieda aufdenken
- 19 Zum Nachdenken, Turnen
- 20 Kindergarten Ferienbetr.
- 21 Kapa Ferienbetreuung
- 22 Volksschule
- 23 Mittelschule, Alpenschule, Hin und her überlegt
- 24 Landjugend/Jungbauern
- 26 Sozial-/Gesundheitsspr.
- 27 Dorfzwerge, Gesundheit
- 28 Seniorenbund, Tipps bei Hitze
- 29 Tennisclub
- 30 Sportverein
- 32 Bücherei
- 34 Rezept, Tipp, In eigener Sache, Notrufnummern
- 35 Termine, Wetter, Impr. Ärztedienste

**Redaktionsschluss:  
Mo, 18. Sept. 2023**

**QR Code scannen  
und alle Ausgaben  
ONLINE LESEN**



## Was vor 40 Jahren in UNTER UNS zu lesen war



- Der Text auf der Titelseite mit der Überschrift „*Wenn man dich braucht, verkriech dich nicht!*“ stellte fest, dass ein Mensch allein nicht allen helfen und den Hunger, den Krieg, die Gewalt in der Welt nicht aufhalten kann. Also muss die Gesellschaft anders werden. Die Gesellschaft besteht aber aus Menschen und wenn die Menschen nicht anders werden, kann nichts anders werden, denn Gesellschaftskritik ohne Selbstkritik ist Heuchelei.

- Das Gemeindeamt verlautbarte den Beschluss des Gemeinderates, die Förderung der Gemeinde bei der Verbesserung von Fremdenzimmern zu vereinfachen. Ein Nachweis über den vorher erforderlichen Landeszuschuss muss nicht mehr erbracht werden. Berichtet wurde auch, dass im Gemeinderat über die Errichtung eines neuen Feuerwehrhauses mit angeschlossenem Bauhof ausführlich debattiert wurde. Auch die Musikkapelle habe ihr Interesse an einem neuen Probelokal angemeldet. Davor müsste aber auf die mögliche Finanzierung geschaut werden und daher beschloss der Gemeinderat, das alte Feuerwehrhaus zu verkaufen.

- Auf der Pfarrseite gab es Informationen zum Österreichischen Katholikentag mit Papstbesuch in Wien. Eingeladen wurde zur Blumen- und Kräuterweihe am Sonntag, 11. September 1983.

- Die Bücherei gratulierte 10 Kindern zum Gewinn eines Gutscheins für zwei Monate freie Buchausleihe.

- Die Bezirkslandwirtschaftskammer lud zur Bäuerinnen-Lehrfahrt ein. Das Ziel war die Internationale-Gartenausstellung in München.

- Der Sportverein Raika Brixen berichtete vom guten Auftakt in der Gebietsliga Ost. Es begann mit einem Sieg gegen den SV Weerberg durch Tore von Andreas Straßer und Hans Pirchmoser. Das Heimspiel gegen den SC Kirchberg ging leider nach einer 1:0 Führung durch einen verwandelten Elfmeter von Reinhard Astl und trotz drückender Überlegenheit in der letzten halben Stunde mir 1:3 verloren. Beim ersten Auswärtsspiel gegen den SV Niederdorf gelang schon in der 2. Minute Michael Hechenberger der Führungstreffer. In der 15. Minute wurde die Führung noch durch ein Tor von Reinhard Astl auf 2:0 ausgebaut. Zum Ende der 1. Halbzeit fiel der Anschlusstreffer und in der ersten Viertelstunde der 2. Halbzeit glückte dem Gegner sogar der Ausgleichs- und Führungstreffer. Durch den eingewechselten Hans Schroll konnte aber Brixen dann doch noch zum 3:3 ausgleichen. Das Ver-

einstürmer gewann nach einigen Jahren wieder die Musikkapelle vor den Schützen, der Feuerwehr und dem Schiclub.

- Nicht weniger als rund 50 Bergsteiger trafen sich zur Gemeinschaftstour des Brixner Alpenvereins auf den Hohen Riffler in den Zillertaler Alpen. „Der Anstieg vom Schleg-eis-Stausee aus bot eine abwechslungsreiche Aussicht und dabei vergaß man ganz die Strapazen des etwa viereinhalb Stunden dauernden Aufstiegs auf den 3228 m hohen Gipfel. Der breite Gipfel bot allen Bergsteigern genügend Platz und es fiel der Spruch: Gipfel fest in Brixner Hand! Müde, aber mit sich selbst zufrieden sind alle Teilnehmer wohlbehalten zu den Fahrzeugen zurückgekehrt.“ Die jüngste Teilnehmerin mit 6 Jahren hat zwar auf der Hütte genächtigt, der älteste Teilnehmer mit 65 Jahren ist vom Tal aus aufgestiegen. „Beachtliche Leistungen!“ Erfreulich war auch die recht zahlreiche Teilnahme von jugendlichen Bergsteigern.

- Der Seniorenbund kündigte die Fahrt nach Freising mit Besichtigung des herrlichen Domes und Führung durch die Krypta und anschließendem Mittagessen in der ältesten Brauerei der Welt an. Anmeldung zu dieser Fahrt war bei Franz Unterrainer, Linus Bossetti, Frau Laiminger (Hof) und Berta Patsch möglich.

- Der Hofer Sportverein weihte die von Sport Fuchs, Anton Feiersinger und Johann Hetzenauer gesponserten Fußball-Dressen mit einem Spiel gegen die Rangler aus dem Bezirk ein. Nach einem Spielstand von 1:1 und dem darauffolgenden Elfmeterschießen blieben die Rangler siegreich. „Unglücksrabe des HSV war Martin Hetzenauer (Kaslacher Mascht), denn sein Schuss fand das Ziel in den an der 16er-Linie stehenden Zuschauern.“ Mit den neuen Dressen erreichte der HSV bei einem Turnier in Häring unter 10 starken Mannschaften den 3. Platz.

- Zu einem alten Foto von Lauterbach schrieb Vroni Beihammer: „Links das Dach vom Kendlbacher. Im Juli 1946 wurde das Haus vom Hochwasser vermurt und musste abgerissen werden – heute Brixner Glasstube. Rechts, beim Seisl. Der Besitzer war Uhrmacher. In seiner rauchigen Stube stand das erste Radio, es war wie in einer Schaltzentrale, durch Kopfhörer hatte man Empfang. Das Haus wurde abgetragen und in der Tenne in Kitzbühel verbaut.“

- Ein Inserat haben Raiffeisenkasse Brixen im Thale, Baubedarfshaus Kaufmann, Elektro Hetzenauer, Schmiede und Landmaschinen Franz Fuchs, Brixenbachalm und Inter-sport Gschwantler geschaltet.

## Vielen herzlichen Dank

an alle, die der Brixner Zeitung „Unter uns“ eine Spende zukommen haben lassen. Wir sind sehr dankbar dafür und freuen uns, wenn wir Wertschätzung spüren und weiterhin auf eure/Ihre Unterstützung zählen können!

Das Team der Brixner Zeitung „Unter uns“  
(IBAN: AT61 3621 5000 0003 0387, Raiba Brixen i. Th.)

## Erwachsenenbildung und Kath. Bildungswerk Brixen i. Th.

### Eva & Adam

Vortrag und Gespräch

Die Frau ist das stärkere Geschlecht, vor allem genetisch. Nicht nur die genetische Information ist bei der Frau größer, bei der Entstehung eines neuen Menschen durch die Befruchtung, stammt die gesamte „Hardware“ (Plasma, Ribosomen, Mitochondrien usw.) ausschließlich von der Frau.

Referent: Hans Laiminger

Termin: Donnerstag, 21.9.2023 um 20.00 Uhr

im Pfarrsaal Brixen  
Freiwillige Spenden!

### Kreative Apfelköstlichkeiten

Kochkurs



Die vielen Inhaltsstoffe des Apfels sprechen für seine gesundheitliche Wirkung. Heimische Äpfel sind das ganze Jahr über in verschiedenen Sorten am Markt erhältlich. Frisch geerntet und roh verzehrt sind sie am gesündesten. Im Kurs erfahren Sie vielfältige Zubereitungsarten und Rezepte, wie zum Beispiel: Apfelsellerie-Cremesuppe mit Hirsenockerl, Apfel-Topfen-Auflauf mit Sauerrahm, Gebackene Apfelknödel und noch vieles mehr.

Referentin: Ing. Dipl.-Päd. Andrea Planer

Termin: Freitag, 22.9.2023, 19.00 Uhr in der  
Schulküche Brixen

Kursgebühr: € 27,-, zusätzl. Materialkosten von ca. € 5,-  
Anmeldung: Annemarie Laiminger, [laiminger@tirol.com](mailto:laiminger@tirol.com)  
oder Tel. 0664 652 09 43

Anmeldungen bitte spätestens bis 20.9.!

Unserer Zeit mehr Leben hinzufügen:

### Jeremia, ein Prophet auf verlorenem Posten!

Jeremia ist auch als der „Klageprophet“ bekannt, denn er ist wohl die depressivste Gestalt in der Bibel. Man kann ihm das aber nicht wirklich zum Vorwurf machen. Er lebte von 626 bis 580 v. Chr. und war live bei der Zerstörung Jerusalems durch die Babylonier dabei. Viele der Grausamkeiten hätten vermieden werden können, wenn die Menschen auf seine Ermahnungen gehört hätten.

An diesem Abend denken wir gemeinsam darüber nach, wo da die frohe Botschaft ist und was dieser Prophet mit unserem Leben zu tun hat.

Es wird auf alle gestellten Fragen eingegangen. Wir laden alle herzlich ein, gemeinsam die Schätze biblischer Lebenserfahrung zu suchen.

Leitung: Josef Wurzrainer, beauftragter Leiter von Wort-Gottes-Feiern

Termin: Donnerstag, 28. September, 19.30 Uhr  
in der Bücherei



Der Brixentaler

**NICHT VERGESSEN:  
EINSENDESCHLUSS  
ist der 15. September 23**

Bitte ein Foto der Sonnenblume, Name, Telefonnummer, Adresse und Höhenangabe an [sonnenblumen@derbrixentaler.at](mailto:sonnenblumen@derbrixentaler.at) oder Tel. 0664 933 114 66 senden.



QR-Code scannen  
App downloaden  
Punkte sammeln  
Prämien sichern





**BRIXNER SOMMERNACHT:**

# Musik und Schmankerl im Überfluss.

Am 08. September 2023 erwartet die Besucher in Brixen im Thale ein ganz besonderes Highlight: Die Brixner Sommernacht mit XXL-Platzkonzert lädt Einheimische und Gäste zu einem musikalischen Erlebnis der Extraklasse ein.

Um 19.00 Uhr wird die Musikkapelle Brixen im Thale die Zuschauer zu Beginn mit ihrer beeindruckenden Darbietung begeistern. Im Anschluss heizen die Vollblutmusiker der Eschenauer Tanzmusi dem Publikum ordentlich ein. Mit traditionellen Klängen und modernen Interpretationen werden sie für eine ausgelassene Stimmung sorgen und zum Tanzen und Feiern animieren.

Doch nicht nur die musikalische Unterhaltung wird großgeschrieben, auch das leibliche Wohl kommt nicht zu kurz. Die

Brixental Connection verwöhnt die Besucher mit regionalen Köstlichkeiten wie herzhafter Pressknödelsuppe, frischen Brezen, deftigen Kaminwurzeln und süßen Muffins.

Musikliebhaber, Tanzfreudige und Genießer sind herzlich eingeladen, diesen Abend gemeinsam zu feiern und zu genießen. Der Tourismusverband Brixen freut sich auf zahlreiches Erscheinen und auf eine unvergessliche XXL-Sommernacht!



**BUNTES TREIBEN UND ALMFAHRTEN:**

# Das Brixner Almfest ist da!

Brixen im Thale lädt am 23. September 2023 ein, den Beginn der Herbstsaison gebührend zu feiern - und zwar mit dem allseits beliebten Almfest! Dieses besondere Ereignis steht im Zeichen der Heimfahrten der Bauern, wenn die Kühe von den Almen zurück ins Tal getrieben werden.

Während des Almfests sorgen die Schützenkompanie Brixen und die Brixner Bäuerinnen für das leibliche Wohl der Gäste, indem sie Grillhendl, Gegrilltes und Brodakrapfen anbieten. Das Almfest bietet nicht nur Gaumenfreuden, sondern auch eine bunte Vielfalt an Aktivitäten für die ganze Familie. Außerdem steht ein spezielles Kinderprogramm auf dem Plan, mit Highlights wie einem Kletterturm, Kinderschminken und vielem mehr.

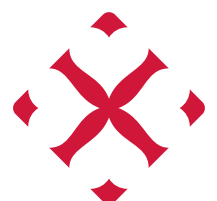
Darüber hinaus können die Werke talentierter Handwerkskünstler bewundert

und Bauernprodukte von verschiedenen Bauern gekauft werden.

Ab ca. 10:00 Uhr können die Gäste die musikalische Unterhaltung der Musikkapelle Brixen im Thale genießen. Im Anschluss tritt die Band „Junger Schwung“ auf und sorgt mit modernen Klängen für Stimmung und Tanz.

Ein besonderes Highlight sind die geschmückten Almfahrten, die immer wieder durchs Dorf kommen und die Festlichkeit des Anlasses unterstreichen.

Das Brixner Almfest verspricht einen unvergesslichen Tag voller Tradition, regionaler Kultur und herzlicher Atmosphäre. Kommen Sie vorbei und lassen Sie sich von der Vielfalt des Brixentals begeistern!



### Gästeehrungen

#### Ferienhaus am Brixenbachl

Herr Ger Henderickx	10 Jahre
Frau Suzanne Henderickx	10 Jahre
Frau Sophie Henderickx	10 Jahre
Herr Thomas Henderickx	10 Jahre

## Frauentreff-Info

Anlässlich des ersten Frauentreffs nach der Sommerpause lassen wir die Ortsgrenze von Brixen hinter uns und machen uns auf nach Fieberbrunn, um dort allerlei Wissenswertes über die Heilkräfte verschiedener heimischer Pflanzen zu erfahren: Kräuterexpertin Birgit Schwaiger spaziert mit uns gemeinsam durchs Pillerseetal, im Anschluss daran stellen wir gemeinsam eine heilende Salbe her.

Damit wir einen Überblick haben, wie viele Autos wir benötigen, ist für diesen Termin eine Anmeldung bei Annemarie Laiminger (Tel. 0664 652 09 43) bis 14. September notwendig. Bitte beachtet auch, dass wir hier einen erhöhten Beitrag (€ 25,- Workshop & Materialkosten) einheben.

Wir freuen uns schon auf viele interessierte Teilnehmerinnen!

*Das Frauentreff-Team*



### Penthouse mit Panoramablick

Diese Penthousewohnung in Brixen im Thale bietet eine sonnige und zentrumsnahe Lage. Sie wurde komplett ausgestattet, unter anderem mit einem Smarthome-System, einer Klimaanlage und einer Sauna.

213m<sup>2</sup>
5 ZIMMER
NEUWERTIG

Brixentaler Straße 1 | 6364 Brixen im Thale  
[info@anibas-immobilien.com](mailto:info@anibas-immobilien.com) | +43 681 10312828






HWB: 52 | fGEE: 0,95



Birgit Schwaiger, Kräuterexpertin

## Heilkräuterwanderung

### Mit Workshop im Pillerseetal

Bei dieser Wanderung erfahren wir nicht nur allerhand Theoretisches über die Heilkraft verschiedener Pflanzen in unserer Gegend, wir suchen auch selber Wurzeln und bereiten dann daraus eine Natur-Medizin für Knochen, Sehnen, Gelenke, Schleimhäute und zur Immunstärkung.

Bitte auf gutes Schuhwerk achten!

**Do, 21. September 2023 | 8.30 Uhr**

Treffpunkt: Parkplatz beim Pfarrhof Brixen im Thale  
 In Fahrgemeinschaften machen wir uns auf in Richtung Fieberbrunn



BEITRAG: € 25,- Workshop und Materialkosten für Creme

ANMELDUNG unbedingt erforderlich:  
 Annemarie Laiminger, Tel. 0664 6520943

## Lobenswertes...

### Der Beitrag mit Herz

*In Zeiten wie diesen hört man immer wieder, dass Firmen und Geschäfte schließen, Geschäftslokale in vielen Gemeinden leer stehen und bleiben. Andererseits sollte aber lobenswert erwähnt werden, dass mehrere engagierte junge Leute Mut zeigen, ein eigenes Unternehmen zu gründen bzw. den Betrieb von den Eltern weiterzuführen.*

*Ein Lob gebührt ebenfalls Fritz Wallner und Walter Strobl, die in den Ruhestand gehen bzw. schon sind, für das langjährige treue Inserieren in der Brixner Zeitung „Unter uns“. Vielen Dank!*

*Ein großes Lob haben sich auch unser Kirchenchor unter der Leitung von Rudolf Hain und die Kirchenmusik unter Peter Hofer für die wunderschöne Gestaltung des Patroziniums-Gottesdienstes am 15. August verdient! Ein großes Dankeschön auch allen, die am Gelingen dieses Festes mitgewirkt haben.*

*Wenn jemand Positives, Lobenswertes, Anerkennungswertes... mitteilen möchte, in dieser Rubrik ist dafür Platz! Wir freuen uns, wenn weitere Beiträge von unserer Leserschaft kommen!*

## Gemeinde-Info

### Müllabfuhrtermine September

Montag, 04.09.2023  
 Montag, 18.09.2023  
 Montag, 02.10.2023

### Abgabe im AWZ:

Montags ist geschlossen!  
 Dienstag bis Donnerstag von 8.00 bis 17.00 Uhr  
 Freitags von 8.00 bis 18.00 Uhr  
 Samstags von 8.00 bis 12.00 Uhr

### Bio-Abfall:

für die 10 Liter Bio-Kübel immer jeden Dienstag,  
 für die braunen 120 Liter Bio-Tonnen:  
 Fr. 1.9., Fr. 8.9., Fr. 15.9., Fr. 22.9., Fr. 29.9.

### Die Ablieferung zur Kompostieranlage Westendorf

ist möglich (ab 1.4. gilt die Sommerregelung):  
 Dienstags von 17.30 bis 19.30 Uhr  
 Samstags von 9.00 bis 12.00 Uhr

Altkleidersäcke können immer im AWZ zu den Öffnungszeiten abgegeben werden. Die Säcke erhalten Sie nur noch im AWZ!

### Sprechtag Notar, kostenlose Rechtsberatung:

**Notar Dr. Franz Strasser:**  
 Dienstag, 5.9., 17 bis 18 Uhr im Gemeindeamt  
 Brixen i. Th.

**RA Dr. Manfred Monitzer:**  
 Freitag, 1.9., 8 bis 10 Uhr im Gemeindeamt  
 Brixen i. Th.

## Gemeinde u. Pfarre gratulieren

### Zum 90. Geburtstag

**Maria Krimbacher**, Feuring, am 21. September  
**Irmengard Kern**, Wirtsanger, am 27. September

### Zum 80. Geburtstag

**Helmuth Hehenberger**, Unterer Sonnberg,  
 am 17. September

Den Jubilarinnen und dem Jubilar alles  
 Gute, vor allem Gesundheit!

*Pfarrer Roland Frühauf*  
*Bürgermeister Andreas Brugger*



## Mobile Hausbetreuung

[www.manuela-fallert.com](http://www.manuela-fallert.com)

Tel. 0677 633 42280  
 Brixen im Thale



## Freizeitanlage Brixen im Thale Saisonende Sonntag, 10. September 2023

Wir ersuchen alle Saisonkäschenbesitzer bis spätestens Freitag, 8. September 2023 alles auszuräumen und an der Schwimmbadkassa die Schlüssel zurückzugeben. Auch alle anderen Badeutensilien (Matratzen, Boote, etc.), die im Umkleide-trakt oder anderswo lagern, sind abzuholen. Die zurückgelassenen Gegenstände müssen leider ausnahmslos entsorgt werden.

Bei einer Schlechtwetterphase mit niedrigen Temperaturen zum Monatsanfang wird der Saisonabschluss auf 3. September vorverlegt. (Info dazu über Gem2Go und die Gemeindehomepage sowie Anschlag beim Eingangsbereich.)

### Der See bleibt bei guter Witterung bis Sonntag, 17.9.2023 ohne Badeaufsicht (auf eigene Gefahr) für alle zugänglich.

Danach finden umfangreiche Revisionsarbeiten statt.

*Das Bademeister-Team - Daan, Jerry, Kris und Roland - möchte sich bei allen Besucherinnen und Besuchern für diese Sommersaison 2023 bedanken und hofft, Sie/euch im nächsten Jahr wieder begrüßen zu dürfen!*



Seit Ende Juli kann man beim Schwimmbad am Dach des Bademeisterhäuschens eine neue Tiergattung bewundern. Die „Metall-Libelle“ blickt sehnsüchtig zur ihren Artgenossen Richtung Badeseesee. Wir danken Markus Holaus für seine künstlerische Leihgabe und hoffen, dass sich die neue Bewohnerin lange in der Freizeitanlage wohl fühlen wird.

## Hochzeitsjubilare

Am 2.8.2023 trafen sich die Hochzeitjubilare, die im 1. Halbjahr 2023 ihren Ehrentag feierten, mit Bezirkshauptmann Dr. Michael Berger und Bürgermeister Andreas Brugger im Café Central zu Kaffee und Kuchen.



**Bgm. Andreas Brugger, Maria und Johann Aschaber (60 Jahre), Anna und Konrad Bachler (60 Jahre) und Bezirkshauptmann Dr. Michael Berger.**

## Große Verbesserung in der Brixner Wasserversorgung – Baustelle Strang II Hauptleitung Brixenbach gestartet!

Wie schon festgestellt werden konnte, hat die Baustelle (Teilbereich 1, Hochbehälter bis Haus Brixenbach 27) Ende Juli am Brixenbachweg für die Neuerrichtung einer zweiten Wasser-Hauptleitung begonnen.

Nach Abschluss der beiden Bauphasen (2023 und 2024) ist ein wichtiger und entscheidender Punkt im Maßnahmenkatalog zur Verbesserung und Absicherung der kommunalen Wasserversorgung erfüllt.

Das Projekt verbessert die Drücke bis zu den Randgebieten wesentlich. Besonders die neuen Ringschlüsse und Verästelungen sichern die Versorgung nachhaltig und maßgeblich im gesamten Versorgungsnetz. Punktuelle Leitungsschäden sind schneller und einfacher zu kompensieren.

In diesem Zusammenhang möchten wir um Verständnis und Geduld

bei allen Anrainern, Wegnutzern, Wasserbeziehern und sonstigen Beteiligten, Betroffenen bzw. Oberliegern dieser Großbaustelle ersuchen. Die eingesetzten Firmen wurden angewiesen, die Erschwernisse so gering wie möglich zu halten. Vielen Dank dafür, das Endergebnis wird uns alle für die Unannehmlichkeiten auf lange Zeit entschädigen!

Einen besonderen Dank möchten wir an dieser Stelle auch an alle Grundbesitzer aussprechen.

Zum einen jenen, die eine neue dauerhafte Leitungsführung in ihren Parzellen dulden und dem so wichtigen Infrastrukturprojekt ihre Zustimmung erteilt haben. Zum anderen jenen Eigentümern, die während der Bauphase Flächen für Ausweichrouten und Manipulationsbereiche zur Verfügung stellen.

## Vorankündigung: Straßensanierung Dorfstraße

Wie bereits schon einmal verlautbart, möchten wir jetzt darüber informieren, dass an der Dorfstraße zwei Bereiche im Herbst einer Sanierung zugeführt werden:

*Teilabschnitt 1:* Schutzweg Schuleinfahrt bis Winterweg (Baubeginn: Anfang September 2023)

*Teilabschnitt 2:* Reisebüro bis Brixnerwirt (Baubeginn: Ende September 2023)

Zwischen den beiden Bauzonen werden noch zusätzlich punktuelle Sanierungen vorgenommen. Das Gesamtvolumen beträgt rd. netto € 220.000,-.



Auch bei diesen wichtigen Verbesserungen der Fahrbahn und einiger Gehsteige ist mit Erschwernissen, Verzögerungen und Umleitungen zu rechnen. Wir bitten schon jetzt alle Verkehrsteilnehmer, Anrainer und Betroffenen um Verständnis und Geduld. Nur gemeinsam und mit entsprechender Gelassenheit können diese notwendigen Bauphasen gut bewerkstelligt werden.

## Hecken-, Sträucher- und Baumschnitt an Straßen und Gehwegen

Immer wieder wird festgestellt, dass aus Liegenschaften Äste von Sträuchern, Hecken oder Bäumen in den Luftraum der angrenzenden Gehsteige oder Fahrbahnen ragen (häufig durch die Vegetation in den Sommermonaten). Dadurch wird die Verkehrssicherheit, insbesondere die freie Sicht über den Straßenverlauf oder auf Einrichtungen zur Regelung und Sicherung des Verkehrs, beeinträchtigt. Die lichte Durchfahrtshöhe muss mindestens 5 m und oberhalb von Gehsteigen mindestens 3 m betragen.

**Sie werden daher höflich ersucht und aufgefordert, Ihrer Verpflichtung als Liegenschaftsbesitzer nachzukommen und entsprechend den gesetzlichen Vorschriften (Straßenverkehrsordnung –**

**StVO, § 91 Abs. 1) die herausragenden oder überhängenden Äste auf die Grundgrenze oder die Höhenmindestmaße zurückzuschneiden.**

Diese Aufgaben können durch die Gemeindearbeiter nicht mitbetreut werden. Die gesetzliche Verpflichtung sowie die damit verbundene zivilrechtliche Haftung für die zeitgerechte und ordnungsgemäße Durchführung der im § 91 StVO angeführten Arbeiten verbleibt in jedem Fall beim Liegenschaftseigentümer.



Foto: Gemeinde Brixen im Thale



## Zusammenfassung der wesentlichen Punkte der **9. Gemeinderatssitzung** vom 13. Juli 2023 (19.00 Uhr) im Sitzungssaal der Gemeinde Brixen im Thale:

Die Niederschrift der 8. GR Sitzung wird einstimmig genehmigt.

- Im Bereich Einfang/Freihof wurde ein gewidmeter Grund mit bestehender Raumordnungsvereinbarung an einen Brixner zur zeitnahen eigenen Bebauung weiter veräußert. Der aktuelle vorliegende Rechtsakt überbindet die Auflagen der Gemeinde vollinhaltlich an den neuen Besitzer. Mit Einstimmigkeit wird diese Vorgangsweise im Gremium bestätigt.

- Für die komplette Projektumsetzung zum Neubau des Wasserleitungshauptstranges Brixenbach II (Abschnitt 1) sind 6 Firmen zur Angebotslegung eingeladen worden. Nach Vorprüfung und fachlicher Begleitung durch Ziviltechniker Dipl. Ing. Stöckl Stefan wird die Firma HV Bau aus Bramberg im Vergabeverfahren erstgereiht. Der Gemeinderat vergibt dieses Bauverlosung einstimmig an HV Bau (Baumeisterarbeiten) mit einem Auftragsvolumen von netto € 325.173,27.

- Aufgrund von zwei eingelangten Stellungnahmen während der Auflagefrist liegt der Bebauungsplan für ein Wohnprojekt am Liftweg zur neuerlichen Behandlung vor. Die Stellungnahmen wurden durch den Gemeinderaumplaner detailliert geprüft und gewertet. Die Ausführungen dazu werden dem Gremium vollinhaltlich zur Kenntnis gebracht. Nach ausführlicher Diskussion und Debatte bestätigt der Gemeinderat den Bebauungsplan einstimmig.

- Beim Sporthotel wurde bereits eine ÖROK Änderung zur Errichtung eines Personalhauses in den Vormonaten beschlossen, von der Aufsichtsbehörde erging ein Verbesserungsauftrag aufgrund eines Formalfehlers. Die neuerliche Beschlussfassung ergeht wieder einstimmig.

- Durch die Landesregierung wurden die Sätze und Werte zugunsten der Antragsteller für Mietzinsbeihilfen mit 1.6.2023 erhöht. Da die Tiroler Gemeinden mit 30 % Mitzahler bei diesen Sozialleistungen

sind, ist dafür auch eine Zustimmung notwendig. Diese erfolgt einstimmig.

- Im Gewerbegebiet sollen die Verkehrsflächen und Erschließungsstraßen der Gemeinde (momentan „Gemeinde-Privatbesitz“) in das öffentliche Gut „Straßen und Wege“ für den allgemeinen Gebrauch übergeführt werden. Mit Einstimmigkeit ergeht der Beschluss dafür.

- Für die Schülerbeförderung im Gelegenheitsverkehr für das Schuljahr 2023/24 sind drei Unternehmen angefragt worden. Nach Prüfung der zwei eingegangenen Angebote, empfiehlt der Bürgermeister die Auftragsvergabe an Stefans Taxi – Westendorf. Der Gemeinderat vergibt diese Dienstleistung einstimmig an das Westendorfer Unternehmen.

Beim Bürgermeisterbericht und im Punkt Allfälliges, Anträge und Anfragen wird behandelt bzw. diskutiert:

- Der Vorsitzende informiert über Nutzungen der Schulräumlichkeiten (ehem. Polytechnische Schule) für die Krabbelstube und weitere Raumanfragen.

- Zwei Abschnitte entlang der Dorfstraße werden im Herbst 2023 einer Sanierung zugeführt. Die Ausschreibungen dafür erfolgen im Sommer.

- Das mögliche Lawinenverbauungsprojekt Jaggl-Lassl für eine ganzjährige sichere Zufahrt der Höfe Suglach und Hölzl wird erklärt. Dazu sind aber noch politische Termine wahrzunehmen und Feinplanungen zu beauftragen.

- In Abstimmung mit der Gemeinde Kirchberg wird zukünftig ein befugtes externes Unternehmen Kontrollen bei Verdachtsfällen in Bezug auf illegale Freizeitwohnsitze vornehmen. Die Vorbereitungen dazu laufen.

- Die Situation bei GemNova wird nach dem Jetztstand erklärt und erörtert. Man wird die Entwicklungen abwarten, etwaige Projekte erfahren in Brixen dadurch keine Beeinträchtigung.

- Von Gemeinderat Martin Gschwantler wird der Straßenabschnitt entlang der Freizeitanlage (Fußballplatz, Parkflächen, Schwimmbad, Straßenführung, usw...) thematisiert. Nach seinem Dafürhalten wäre eine Entflechtung und die generelle Verlegung auf die normalen Straßenzüge am Feuringweg über Dorfstraße zum Erlenseeweg anzustreben.

- Die letzte Sitzung des Prüfungsausschusses weist keinerlei Beanstandungen in der finanziellen Gebarung der Gemeinde auf, bestätigt Ausschuss-Obmann GR Günter Strobl.

- Für den Herbst 2023 wird ein 2-tägiger Gemeinderatsausflug nach Südtirol vorbereitet.

- Beim Badensee werden im Herbst 2023 Sanierungen bei einem Teil der Gehwege vorgenommen. Etwaige unterirdische Leerverrohrungen und Infrastruktureinbauten sind dabei auch mit eingeplant.

- Es wird angeregt, dass die privaten Grundstücksbesitzer wieder auf das Zurückschneiden der Hecken, Sträucher und Bäume hingewiesen werden sollen. Besonders bei Gehsteigen, schmalen Seitengassen und Nebenwegen sind Sichtbehinderungen sehr gefährlich und hinderlich.

Die Sitzung wird durch den Bürgermeister, verbunden mit dem Dank für die gute Zusammenarbeit, um 21.35 Uhr geschlossen.

**GEM 2GO** Die Gemeinde Info und Service App

**DIE WICHTIGSTEN INFOS DEINER GEMEINDE**





### Gemeindeamt Brixen im Thale

6364 Brixen im Thale, Dorfstraße 93, Tel. +43 (0)5334 8110-16

Personalauswahl der Gemeinde Brixen im Thale

## Schulassistentz Volksschule Brixen im Thale

Ab September 2023 wird die Stelle einer Schulassistentzskraft (m/w) in der Volksschule **befristet für das Schuljahr 2023/24** besetzt (Beschäftigungsausmaß: 22 Std/Woche).

Assistentzkräfte müssen über keine spezifische Ausbildung verfügen. Voraussetzung ist jedoch für die unterstützende Tätigkeit im Unterricht die erforderliche Kompetenz sowie die persönliche Eignung. Die Anstellung mit Entlohnung erfolgt nach den aktuellen Bestimmungen des Tiroler Gemeindevertragsbedienstetengesetzes.

Wir würden uns sehr über Ihr Interesse an einem Gemeindefeststellungsplatz freuen.

Die schriftliche Bewerbung mit Lebenslauf und allen üblichen Beilagen richten Sie bitte an:

Gemeinde Brixen im Thale, z. H. Herrn Bürgermeister Andreas Brugger, Dorfstraße 93, 6364 Brixen im Thale, [gemeinde@brixen-im-thale.tirol.gv.at](mailto:gemeinde@brixen-im-thale.tirol.gv.at)  
<http://www.brixen.tirol.gv.at>

Der Bürgermeister: Andreas Brugger eh.



Die Ordination bleibt von Montag, 18.9. bis Freitag, 22.9.2023 geschlossen.

Nächste Ordination ist am Montag, 25.9.2023.

**Ordination**  
**Dr. Peter Fuchs**  
Dorfstraße 68  
6364 Brixen i. Thale  
Tel. +43 5334 6060  
Fax: +43 5334 6060 4

## Alte Ansichten aus dem Gemeindefeststellungsarchiv

*Dieses Foto aus dem Jahre 1965 zeigt den Strasserbauern Andrä Fuchs mit seinem dreijährigen Sohn Hermann auf dem Traktor, an dem ein Kartoffelroder angehängt ist.*

*Unter einem Roder versteht man ein Gerät, das die reifen Erdäpfel mit einer Schar aus dem Boden schaufelt und durch eine spezielle Vorrichtung, dem „Schleuderstern“, seitlich auswirft. Dann können sie eingesammelt und mit Hilfe einer Sortiermaschine in verschiedene Größen getrennt werden. Dieser Roder war beim Strasserbauern noch bis Anfang der 70er-Jahre in Verwendung, so lange die Erdäpfeläcker noch etwas größer waren.*



*Im Hintergrund erkennt man links das Huberhäusl, dahinter das Haus Tirol, früher auch Landhaus genannt, und rechts die ehemalige Pension Widauer. Am linken Bildrand sieht man noch eine Stütze des neu errichteten Schleppliftes zur Kandleralm.*

# Förderungen für Privatpersonen

## Gut beraten, geplant und gefördert

Alle wichtigen Förderstellen haben jüngst ihre Richtlinien für thermische Sanierungen und den Heizungstausch aktualisiert. Gesicherte Infos zu Förderdetails sind essenziell für die finanzielle Planbarkeit Ihres Sanierungsprojekts. Deshalb erhalten Sie hier alle wichtigen Informationen dazu.

Werden die geplanten Sanierungsmaßnahmen bereits vorab gut auf die verfügbaren Förderungen abgestimmt, so können „kleine“ Entscheidungen in der Planung den Erhalt lukrativer Fördermittel sicherstellen. Ein Beispiel stellt hier die Ökobonusförderung der Wohnhaussanierung vom Land Tirol dar. Durch geschickte Kombination von Sanierungsmaßnahmen und dem Nachweis der Energieeinsparung mittels Energieausweis lassen sich Zusatzförderungen bis zu 8.800,- € erschließen. Eine Kombination der genannten Förderungen von Bund und Land ist möglich.

## Förderstelle Land und Bund

Beim Amt der Tiroler Landesregierung fördert die Abteilung Wohnbauförderung bei Sanierungen sowohl thermische Einzelmaßnahmen, umfassende thermische Sanierungen, Heizungstausch als auch Photovoltaik-Anlagen. Details unter: [www.tirol.gv.at/wohnbau](http://www.tirol.gv.at/wohnbau)  
Der Bund fördert über den Sanierungsbonus für Private 2023/2024 sowohl thermische Einzelmaßnahmen als auch umfassende thermische Sanierungen. Details unter: [www.sanierungsbonus.at](http://www.sanierungsbonus.at)

Hinsichtlich Heizungstausch fördert der Bund mittels der Förderschiene Raus aus Öl und Gas für Private 2023/2024. Details unter: [www.kesseltausch.at](http://www.kesseltausch.at)  
Über den EAG-Investitionszuschuss (EAG = Erneuerbaren Ausbaugesetz) unter [www.oem-ag.at](http://www.oem-ag.at) wird auch die Errichtung von Photovoltaik-Anlagen unterstützt.

## Unabhängige Energieberatung durch die Energieagentur Tirol

Als ersten Schritt und um sich einen Überblick über die Möglichkeiten zu verschaffen, sollte eine unabhängige Energieberatung in Anspruch genommen wer-

den. Die ExpertInnen der Energieagentur Tirol stehen dafür mit den passenden Beratungsangeboten zur Verfügung. Details unter:

[www.energieagentur.tirol/beratung](http://www.energieagentur.tirol/beratung)



## Rechenbeispiel: Größere Sanierung

Annahme:

Einfamilienhaus (Wohnnutzfläche 150 m<sup>2</sup>, 4 Personen mit Hauptwohnsitz)

Größere Renovierung mit Heizungstausch fossil auf Luftwärmepumpe

Ökobonus

Deklaration

Förderfähige Kosten jenseits des Maximalbetrags (z.B. Annahme förderbare Kosten: € 200.000,-)

Land Tirol: Wohnhaussanierung	€ 46.800,-
Förderhöhe Einmalzuschuss	€ 33.000,-

(variabel)	
Ökobonus Ökostufe 2050	€ 8.800,-*

Qualitätszuschuss klimaaktiv	€ 2.000,-*
------------------------------	------------

Bonus – klimafreundliches System	€ 3.000,-
----------------------------------	-----------

Sanierungsbonus für Private 2023/2024	€ 14.000,-*
---------------------------------------	-------------

„raus aus Öl und Gas“ für Private 2023/2024	€ 9.500,-
---	-----------

EVU (= Energieversorgungsunternehmen),	
--	--

z.B. TIWAG	€ 300,-
------------	---------

Summe	€ 70.600,-
-------	------------

(~35% Förderquote)

\* Davon +€ 24.800,- aufgrund gemeinsamer Sanierung.

Neben der laufend aktuellen Fördermatrix auf der Website der Energieagentur Tirol unter [www.energieagentur.tirol/foerderungen](http://www.energieagentur.tirol/foerderungen) wird in dieser PDF-Datei (untenstehender QR-Code) ein umfassender Überblick über die aktuell sehr lukrativen Fördermöglichkeiten mit Fokus auf Sanierungen bei Ein- und Zweifamilienhäuser gegeben.



Rückfragen bei: Energieagentur Tirol,  
Tel.+43 512 5899 13,  
[office@energieagentur.tirol](mailto:office@energieagentur.tirol)



## Dietmar Strobl

akademischer Pflegemanager

+43 (0) 660 2263324

[case2@sozialsprenkel-kirchberg-reith.at](mailto:case2@sozialsprenkel-kirchberg-reith.at)

Planungsverband 31

Brixental - Wildschönau

Mit Unterstützung von Bund, Land und Europäischer Union (LEADER)

**Case Management- Sprechstunden** (um telef. Terminvereinbarung wird gebeten):

**Kirchberg:** Montag, 08:00-12:00 Uhr, Sozial- und Gesundheitssprenkel Kirchberg-Reith, Kirchplatz 9

**Hopfgarten:** Dienstag, 08:00-12:00 Uhr, Sozialzentrum Hopfgarten/Itter, Elsbethen 100

**Wildschönau:** Mittwoch, 08:00-10:00 Uhr, Sozial und Gesundheitssprenkel Wildschönau, Kirchen, Oberau 205



Die Filzalm ist die älteste bewirtete Almhütte in der Bergwelt Wilder Kaiser Brixental.

Bergfrühstück, saisonale und herzhaft Schmäckerl sowie eine gemütliche Atmosphäre laden zum Verweilen ein.

Die Verwendung von frischen und regionalen Produkten sowie die Herstellung der Speisen in liebevoller Handarbeit stehen für uns an erster Stelle.

ÖFFNUNGSZEITEN auf unserer HOMEPAGE [www.filzalm-brixen.at](http://www.filzalm-brixen.at)

+43 660/613 2003 [info@filzalm-brixen.at](mailto:info@filzalm-brixen.at)

**Für die kommende Wintersaison suchen wir:**



- Kellner/In mit Inkasso
- Kellner/In ohne Inkasso
- Koch/In
- Küchenhilfe
- Träger/In

Bewerbungen unter:  
+43664/430 3051 | [info@holzalm-brixen.at](mailto:info@holzalm-brixen.at)

**Für unser italienisches Restaurant suchen wir:**



- Kellner/In
- Koch/In
- Küchenhilfe
- Pizzaiolo

Bewerbungen unter:  
+43664/430 3051 | [info@schindlhaus-soell.at](mailto:info@schindlhaus-soell.at)





## Kräuterweihe

Wunderschöne Sträuße konnten am Hohen Frauentag geweiht werden, Zeit um ein DANKESCHÖN zu sagen:

**DANKE** an all die Blumenspenden aus euren Gärten,  
**DANKE** an alle, die Kräuter in ganz Brixen gesammelt haben,

**DANKE** an alle, die fleißig Sträuße gebunden haben,

**DANKE** an alle, die eine freiwillige Spende für die Sträußchen gegeben haben,

**DANKE**, Josefa Hörl, dass du uns jedes Jahr einen Platz ermöglichst, an dem die Blumen und Kräuter aufbewahrt werden können, die Sträußel gebunden werden und an dem wir nach dem Binden immer von dir verwöhnt werden!

Dies alles ist nicht selbstverständlich und wir schätzen die Hilfsbereitschaft sehr, die uns entgegengebracht wird - DONKSCHEN! In einer der nächsten „Unter uns“ werden wir berichten, an welchen guten Zweck gespendet wurde.



Wir möchten nochmals an unseren **Ausflug am 7. September** mit Treffpunkt um 7.30 Uhr beim Reitwirt erinnern. Weitere Zustiegsmöglichkeiten sind Brixnerwirt, Hoferwirt und Niederkofler. Anmeldungen bis 1. September bei Eva Kiederer, Tel. 0676 665 75 20.

## Oldtimerclub

Nach einigen Jahren Pause findet heuer wieder unser beliebtes Oldtimertreffen für Traktoren, Autos, Motorräder sowie Nutzfahrzeuge statt.



**Wann?** Am 17.9.2023, ab 8.00 Uhr

**Wo?** Parkplatz der Bergbahn Brixen im Thale

**Ablauf:**

Ab 8.00 Uhr: Eintreffen der Fahrzeuge am Liftparkplatz,  
11.00 Uhr: Rundfahrt durchs Dorf.

Anschließend gemeinsame Fahrt zur Brixenbachalm, wo wir dann bei musikalischer Unterhaltung durch die legendären HINTERLECHNER AUS WESTENDORF den Tag gemütlich ausklingen lassen.

Für Speis und Trank ist bestens gesorgt!

Bei weiteren Fragen gerne melden bei:  
Schermer Markus (Obmann), Tel. 0699 19 02 98 19



Foto: G.C. / Pixabay

Die Tradition des Almbetriebs wird in Tirol jedes Jahr am Ende eines Almsommers gefeiert. Am Morgen werden die Kühe mit den sogenannten "Almböschchen" geschmückt, große Glocken kündigen schon von Weitem die heimkehrenden Kühe an. Die geschmückten Kühe sind Symbol und Dank für einen unfallfreien Sommer auf der Alm.



Das Bild wurde von Laura Aschenwald aus Brixen i. Th. gemalt.



## Achtung: Neue Telefonnummer für den Whatsapp Newsletter

Die Telefonnummer für den Whatsapp Newsletter hat sich geändert - bitte stellt die Nummer um auf **+43 664 99 55 26 44**. Zur Anmeldung bitte an diese Nummer die Nachricht „Alpenverein“ (alle Infos), „Alpinteam“ (nur Alpinteam Touren) oder „Senioren“ (nur Senioren und Extrem Gmüatlich) schicken. Details zur Anmeldung auf [alpenverein.at/brixen-im-thale](https://alpenverein.at/brixen-im-thale)

### AV Kinder- und Familiengruppe

#### Anfang September - Familienwanderung

In der letzten Ferienwoche steht wieder eine Familienwanderung auf dem Programm. Genauere Informationen folgen auf der Homepage.

Kathrin Prem,  
Tel. 0676 925 59 16

### Alpinteam

#### Samstag, 2. September Bergtour Haneburger, Tuxer Alpen

In der Nähe von Wattens werden wir eine leichte Gratwanderung über 3 Gipfel, mit viel Fernsicht auf Karwendel, Inntal und die Tuxer Alpen, unternehmen.

Peter Prem,  
Tel. 0664 26 22 516

#### Samstag, 23. September Bergtour Blosser, Eingang Ötztal

Zu einer herbstlichen Bergtour auf einen Berg, den vermutlich noch nicht jeder kennt, starten wir von Sautens im vorderen Ötztal. Ca. 1700 Hm Aufstieg über schöne Wald- und Almsteige, Gipfel auf 2536 m. Details bei der Anmeldung.

Matthias Astner,  
Tel. 0664 27 41 228

### Seniorengruppe

#### Mittwoch, 13. bis Donnerstag, 14. September Übernachtungstour Hochstadl, Lienzer Dolomiten

Einer der Höhepunkte im

heurigen Senioren-Tourenkalender wird die Übernachtungstour in den Lienzer Dolomiten. Details bei der Anmeldung, begrenzte Teilnehmerzahl!

Hans Erharter,  
Tel. 0664 33 87 319

#### Mittwoch, 20. September Bergtour am Falzaregopass

Bei dieser leichten Bergtour machen wir 2 Gruppen. Eine Gruppe geht mit Hubert über den teil-

weise seilversicherten Kaiserjägersteig zum 2778 m hohen Lagazuoi Pizo. Die zweite Gruppe geht mit Marianne auf dem Normalweg auf denselben Gipfel. Auf dem Retourweg kommen wir zur Lagazuoi Hütte, wo wir unsere Einkehr machen und auf der Terrasse das Dolomiten-Panorama genießen können. Den weiteren Rückweg gehen wir dann alle gemeinsam auf dem Normalweg.



*Spannend wurde es für unsere Großen Anfang August beim Canyoning. Im Nu hatten sich 16 Abenteuerlustige gefunden, die einmal etwas ganz anderes, Neues ausprobieren wollten. In voller Montur wurde der Bach entlang des Hopfgartner Waldes mit unseren Guides Markus und Joe erkundet. Und wer hätte gedacht, was sich dort so alles entdecken lässt? Die vielen lustigen Naturwasserrutschen, die waghalsigen Sprünge und natürlich das Abseilen über den großen Wasserfall werden uns ganz besonders in Erinnerung bleiben.*



*Ein 18-köpfiges AV-Team startete bei hochsommerlichen Temperaturen beim Matreier Tauernhaus. Bepackt mit schwerer Hochtourenausrüstung kämpften wir uns die steilen Serpentina des unteren Gletscherweges empor. Auf dem abgeschliffenen Felsen führte uns der gut markierte Weg zur Neuen Prager Hütte. Dort genossen wir das herrliche Panorama und die Sonnenstrahlen beim Sonnenuntergang. Nicht allzu spät verkrochen wir uns in die Schlafsäcke, denn um 4.30 Uhr war Frühstück angesagt. Wenig Wind, fast wolkenloser Himmel, ein leuchtender Horizont – der Tag begann vielversprechend mit einem traumhaften Sonnenaufgang. Bestückt mit Steigeisen in drei Seilschaften galt es nun zum Teil blanke steile Gletscherhänge zu überwinden. Wir freuten uns dann am höchsten Punkt des Großvenedigers mit 3660 m angekommen zu sein und auch darüber, dass uns der Nebel und die Wolken nicht ganz eingehüllt hatten. Zwei wunderschöne Sommertage im Hochgebirge mit einer großartigen Gruppe – Bergsteigerherz, was willst du mehr.*

Auch zu dieser Tour fahren wir wieder mit dem Bus, bitte um rechtzeitige Anmeldungen.

Marianne und Hubert Kofler, Tel. 0664 18 80 212 oder 0664 55 00 300

### Mittwoch, 27. September Wanderung Bärenkopf, Pertisau

Die Tour auf den Bärenkopf ab Pertisau ist eine sehr schöne Wanderung mit Panorama-Aussicht auf den Achensee, ca. 1100 Hm.

Christl Schwarz,  
Tel. 0676 76 12 728

### Extrem Gmiatlich

#### Dienstag, 5. September Bergtour Glocknergebiet

Anfang September werden wir eine extrem gmiatliche, spätsommerliche Bergtour im Glocknergebiet unternehmen, auch hier wieder die Bitte um rechtzeitige Anmeldung. Marianne und Hubert Kofler, Tel. 0664 18 80 212 oder 0664 55 00 300

Detaillierte Informationen zu geplanten Touren, Ausrüstungsempfehlung, Berichte mit Fotos von vergangenen Unternehmungen gibt es auf [alpenverein.at/brixen-im-thale](http://alpenverein.at/brixen-im-thale).



**10 AV-Radler haben sich zur Radtour rund um den Astberg eingefunden. Am Schwarzsee und Vogelsbergweiher vorbei und bei einem Abstecher zum Hollenauer Kreuz konnten wir die schöne Aussicht zum Wilden Kaiser genießen.**



**Bei traumhaftem Bergwetter wanderten wir auf die Hohe Kirche im Valsertal (Brenner-Region). Nach anstrengenden Steilhängen wurden wir mit einem prachtvollen Rundblick belohnt. Der Olperer bot einen beeindruckenden Hintergrund für das Gipfelfoto.**



**Unsere Extrem Gmiatlich-Wanderung im Juli führte uns im schönen Lesachtal von Obertilliach auf den 2318 m hohen Golzentipp. Bei feinem Wanderwetter konnten wir entlang herrlich blühender Bergwiesen den Gipfel erreichen. Durch die wechselnde Bewölkung waren die Fernsicht und das Panorama leider nicht ganz unbegrenzt, was aber die gute Laune der Gruppe keinesfalls trüben konnte. Ein kurzer Abstecher in Lienz hat diese leichte Sommerwanderung bei einem Bummel zu Eis und Kaffee noch schön ausklingen lassen.**

# Ein Blick zurück...

In dieser Rubrik werden wir sehr kurz auf historische, kulturelle oder gesellschaftspolitische Ereignisse in vergangenen Zeiten hinweisen.

## Fürstlicher Besuch auf der Hohen Salve vor 200 Jahren



Am 6. September 1823 besuchte Erzherzogin Maria Louise die Kirche auf der Hohen Salve. Maria Louise wurde 1791 geboren und war die Tochter des österr. Kaisers Franz I. und dessen Gattin Maria Theresia

von Bourbon-Sizilien. Im Jahre 1810 wurde sie gegen ihren Willen mit dem französischen Kaiser Napoleon I. verheiratet. Schuld an dieser Verbindung war ein Abkommen der beiden Kaiser auf Betreiben des Fürsten Met-

ternich. Napoleon hoffte, durch diese Heirat Österreich bündnispolitisch an sich binden zu können. Kaiser Franz konnte nach den verlorenen Kriegen den französischen Kaiser nicht zurückweisen. Die Leidtragende war Maria Louise, die ihren Gatten verabscheute, weil er ihren geliebten Vater militärisch gedemütigt hatte. Sie fügte sich in ihr Schicksal, wurde Kaiserin der Franzosen und schenkte Napoleon den lange ersehnten Thronfolger, der den Titel „König von Rom“ bekam. Nach den verlorenen Schlachten (Russland, Leipzig und Waterloo), der Abdankung und Verbannung Napoleons floh sie mit ihrem Sohn nach Wien, wo sie mit großem Jubel empfangen wurde. Napoleon starb 1921 auf der Insel St. Helena fern der Heimat. Maria Louise heiratete noch zwei Mal und starb mit 56 Jahren in Parma, ihrem Herzogtum. Ihr Leichnam wurde

nach Wien überführt und in der Kaisergruft beige-

setzt. Am 6. September war sie auf Besuch im Brixental und machte eine Wallfahrt zur Kirche auf der Hohen Salve. Bei der Jordankapelle, wo sie Rast machte, gefiel ihr besonders ein Bild mit der Darstellung der Taufe Jesu. Bergbesteigungen durch fürstliche Persönlichkeiten waren damals eine Sensation. Viele nahmen dabei aber die Hilfe von Tragtieren oder Sänften (Tragsesseln) in Anspruch.

Zufällig wurde in derselben Zeit die Heilquelle auf der Schattseite entdeckt. Bei der Durchreise durch das Brixental am 27. Mai 1926 erfuhr die Herzogin von dieser Heilquelle und gab die Zustimmung, dass diese in Zukunft ihren Namen tragen durfte, also „Maria-Louisen-Quelle“. Eröffnet wurde die Badeanstalt vier Jahre später im Jahre 1830. Quelle: Wikipedia



Das große Ereignis des Besuches von Erzherzogin Maria Ludovica (bei uns als Maria Louise bekannt) ist auf dieser Tafel oberhalb der Eingangstür beim Salvenkirchlein festgehalten.

## Aus unserer PFARRE

### Pfarramt Brixen im Thale

Tel. 05334 8161, [pfarre.brixen@eds.at](mailto:pfarre.brixen@eds.at)

[www.kirchen.net/pfarre-brixen](http://www.kirchen.net/pfarre-brixen)

Pfarrer Mag. Roland Frühauf: Tel.: 0676 87 46 67 63

#### Pfarrbüro Öffnungszeiten:

Dienstag bis Donnerstag, jeweils von 8 bis 11 Uhr

#### Gottesdienstzeiten:

Samstags: um 17.30 Uhr

Sonntags: 10.00 Uhr

Donnerstags: 19.00 Uhr oder 13.30 Uhr Seniorenmesse

Altenwohnheim donnerstags 9.30 Uhr

Eine Teilnahme an den Gottesdiensten im Altenwohnheim ist wieder für Besucher möglich!

#### Pfarrtermine:

**Sonntag, 3. September:** 22. Sonntag im Jahreskreis  
10.00 Uhr: Hl. Messe (*Gestaltung Familienmusik Strasser*)

#### Donnerstag, 7. September

13.30 Uhr: Wortgottesfeier, besonders für die SeniorInnen

Zum anschließenden Seniorennachmittag im Pfarrsaal sind alle herzlich eingeladen!

(Um einen Fahrdienst hierfür zu organisieren, bitte bei Erika, Tel. 0664 4333 253, anrufen)

#### Samstag, 9. September: Harlassanger-Dankmesse

07.00 Uhr: Treffpunkt bei der 1. Kreuzwegstation für Pilger

10.00 Uhr: Dankmesse bei der Harlassangerkirche

Ein Taxidienst (Ulrich Schlechter) wartet ab 8.30 Uhr bei der Reiter-Brücke. Bei Bedarf wird das Taxi einige Male fahren. Der Fahrpreis richtet sich nach der Personenanzahl. Die Wegerhalter bitten darum, nicht mit dem eigenen Auto zu fahren, zumal auch Parkplätze droben knapp sind. Danke!

17.30 Uhr: Vorabendmesse in der Pfarrkirche

#### Sonntag, 10. September

10.00 Uhr: Hl. Messe

#### Montag, 11. September

08.00 Uhr: Eröffnungsgottesdienst der Volksschule

#### Donnerstag, 21. September

09.30 Uhr: Wortgottesfeier im Altenwohnheim

19.00 Uhr: Wortgottesfeier

#### Sonntag, 24. September, Eibergalm (Jochmesse)

10.00 Uhr: Hl. Messe

11.00 Uhr: Hl. Messe beim Eibergkreuz

#### Donnerstag, 28. September

09.30 Uhr: Hl. Messe im Altenwohnheim

19.00 Uhr: Hl. Messe

**Am Freitag, 1. September übernimmt der Pfarrgemeinderat die Bewirtung beim Platzkonzert. Wir freuen uns auf euer Kommen!**

An einer festlich und schön geschmückten Kirche erfreuen sich alle Kirchgeher, Besucher, Gäste und Einheimischen gleichermaßen. Der Blumenschmuck ist dafür ganz wichtig, der bei Burgi Stöckl in besten Händen ist. Die Gestaltung wird von ihr mit großem Einsatz und Eifer erledigt. Dafür bedanken wir uns ganz herzlich! Ohne HelferInnen und BlumenspenderInnen wäre diese Arbeit schwer möglich. Auch ihnen sei herzlich gedankt. Wir wissen eure Unterstützung sehr zu schätzen und bitten auch weiterhin um eure Hilfe!

#### Vorschau:

**Erntedank:** 8. Oktober, 10.00 Uhr

**Dankgottesdienst der Ehejubelpaare:**

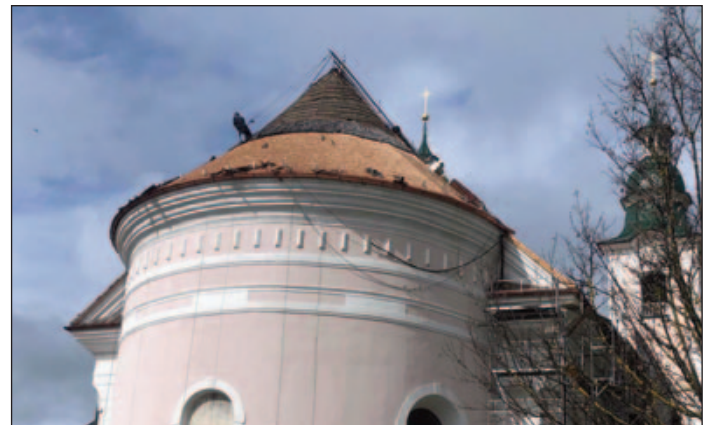
22. Oktober, 10.00 Uhr

**Seniorenausflug:** 15. Oktober

**Allerheiligen:** 10.00 Uhr Festgottesdienst, anschließend Friedhofgang und Gräbersegnung (Grabsteine ca. 10.30 Uhr)

**Allerseelen:** 10.00 Uhr Pfarrgottesdienst und anschließend Friedhofgang mit Gräbersegnung

## Spendenaufwurf für das Kirchendach



Der letzte Bauabschnitt der Erneuerung des Kirchendaches ist nun abgeschlossen. Wir bitten um eure Unterstützung. Ein großes Dankeschön und Vergelt's Gott an die bisherigen SpenderInnen!

Röm.-kath. Pfarre Brixen im Thale,  
IBAN: AT27 3621 5002 0002 7151,  
Verwendungszweck: Kirchendach

Auf der Pfarrseite im Internet sind zu finden: aktuelle Informationen und Bilder, der aktuelle Pfarrbrief, Veranstaltungen der Erwachsenenbildung und des Frauentreffs etc., Fotos von kirchlichen Festen und Veranstaltungen...

<http://www.pfarre-brixen.at/unsere-pfarre>



## Grüße aus dem Altenwohnheim

Der Sommer bei uns wurde wieder für nette Ausflüge und Spaziergänge genutzt.

Sehr speziell war unser Ausflug auf die Speckalm, wo uns „Advent mit Sinn“ begleitet und eingeladen hat. Unsere BewohnerInnen sprechen heute noch über diesen netten Nachmittag mit Musik, Verpflegung und Tanz. Vielen Dank an alle „Engel vom Advent mit Sinn“.



*Gemütliches Beisammensein auf der Tanzer Speckalm. Helene, danke für das Organisieren.*



Auch der Ausflug an einem Sonntag zum Brixnerwirt war ein Highlight im Sommer. Die Landjugend hat unsere BewohnerInnen zu Kaffee und Kuchen mit anschließender Kartenrunde eingeladen. Auch euch einen herzlichen Dank dafür. Unsere Leute freuen sich immer auf euren Besuch und die Zeit, die ihr ihnen schenkt.



*Mitglieder der Landjugend auf dem Weg zum Brixnerwirt*

## Caritas

Servicestelle Demenz

Hilfe für Menschen mit Demenz  
sowie Angehörige und Zugehörige



Wenn Sie Rat und Hilfe brauchen

Begleiten | Beraten | Bilden



**DGKP Katja Gasteiger**

Tel 0676 848210-336

katja.gasteiger@caritas-salzburg.at

## Wieda aufdenken!

Sprüche im Brixentaler Dialekt

Des jacht wie des Klopfn  
vo an Bamhacki, owa i hun no  
nit udaschaug.



Das klingt wie das Klopfen eines Spechtes, aber ich hab ihn noch nicht gesehen.

Sollte jemand Sprüche oder seltene Mundartausdrücke wissen, bitte melden bei Helene Bachler unter der Tel. 0664 783 19 21

## Zum Nachdenken

**„Ich weiß, dass ich nicht weiß.“**

So lautet einer der bekanntesten Sprüche von Sokrates (469 – 399 v. Chr.). Sehr oft wird er falsch wiedergegeben, indem „nicht“ durch „nichts“ ersetzt wird. (Einfältige Geister möchten damit diesem außergewöhnlichen geistigen Pionier einen logischen Widerspruch anhängen.) Sokrates meinte damit radikale Ehrlichkeit. Mit geschickten Fragen führte er Athener Bürgern immer wieder vor Augen, wie leicht man sich selbst täuschen kann. Dass er sich damit nicht beliebt machte, belegt die Abstimmung über sein Todesurteil.

Wir wissen aus eigener Erfahrung, wie schwer wir uns von lieb gewonnenen Vorstellungen lösen, und doch müssen wir sie aufgeben, wenn sie sich als falsch herausstellen. Wenn wir bei der Suche danach, „wie es wirklich ist“, nicht fündig werden, geraten wir leicht in eine Falle unseres Denkens: Wir nehmen lieber eine falsche Erklärung an als einzugestehen, dass wir etwas nicht wis-

sen. Aberglaube und magische Deutungen haben wahrscheinlich hier ihre Wurzeln.

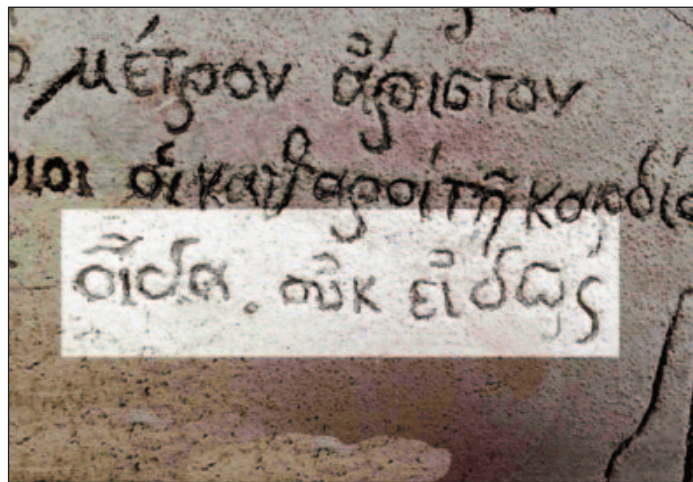
Wir dürfen uns auf der Suche nach Wahrheit nicht durch Unsicherheit entmutigen lassen. Auch wenn wir „absolute“ Wahrheit nie erreichen werden, können wir ihr doch näherkommen – und haben dann eben das Menschenmögliche getan. Ist Zweifeln nicht menschenwürdiger als blind zu glauben? Viele erkannte Naturgesetze sind insofern sicher, als sie bisher allen Überprüfungen standgehalten haben. Dass sie sich in technischen Anwendungen auch außerhalb unserer Vorstellungswelt bewähren, ist auch ein Beleg dafür, dass sie der Wahrheit nahekommen.

Was kann Wahrheit anderes bedeuten als eine möglichst gute Übereinstimmung unserer Vorstellungen mit der Wirklichkeit - außerhalb und unabhängig von uns? Sind wir nicht zur Objektivität verpflichtet, wenn wir mit anderen Gedan-

ken austauschen? Vergleichbarer Bildungsstand vorausgesetzt, müssen alle unter demselben Begriff oder Zusammenhang dasselbe verstehen. Gedankengänge müssen nachvollziehbar sein, Wissen muss „einleuchten“. Selbst Erkenntnisse zu gewinnen, erfordert geistige Arbeit, fraglos glauben ist bequemer. Auch wenn Wissen unüberwindbare Grenzen hat, können wir mit unserem begrenzten Verstand auch Einsichten gewinnen, die weit über das Vorstellbare hinausgehen.

Überzeugungen beruhen nicht auf Beweisen, sonst wären sie ja Wissen, sie gründen viel mehr auf Gefühlen. Läuft es nicht auf Selbsttäuschung hinaus, wenn wir etwas ohne Beweis für wahrhalten? Und noch eine viel schwerer wiegende Frage: Dürfen wir anderen die eigene Überzeugung wie Wissen anbieten oder gar aufdrängen? Alle Verkünder von politischen oder weltanschaulichen Ideologien müssen sich die Frage gefallen lassen: „Weißt du, dass du dich irren kannst?“

Hans Laiminger



**Wörtlich übersetzt wirkt der Originaltext ein wenig holprig: „Ich habe mich als nicht Erkennenden erkannt.“ Sokrates wollte damit sagen, dass wir immer auch mit Irrtum rechnen müssen.**

**Liebe Turnerinnen,  
am Dienstag, 12.9. starten wir wieder  
mit dem Turnen (Pilates).**

Treffpunkt ist um 19 Uhr wie gewohnt in  
der Schule!

Jede ist eingeladen mitzumachen.  
Beitrag: 3,-€.



**BRIXEN IM THALE**

**Saisonkarten Vorverkauf  
Winter 2023/2024  
ab 1. Oktober 2023**



Dieses Jahr wurden sieben Wochen Sommerbetreuung im Kindergarten angeboten. Das Angebot wurde sehr gut angenommen, jede Woche wurden zwischen 10 und 19 Kinder betreut. Auch die Sommerbetreuung der Schulkinder fand im Kindergarten statt. Betreut wurden diese Kinder von Fachkräften der KAPA.

Es war viel los in diesen sieben Wochen, um den Kindern eine angenehme, spannende, lustige und aufregende Zeit zu ermöglichen.

Egal welches Wetter, wir waren oft unterwegs, ob mit dem Zug zum Schwarzsee, mit dem Bus nach Kirchberg, mit der Gondel nach Hochbrixen, zu den Spielplätzen im eigenen Ort oder in den Wald zu unserer Waldhütte.

Zu den Highlights in der Sommerbetreuung gehörten bestimmt das Asphalt-schießen mit Ka-

trin Straßer und der Besuch bei der Freiwilligen Feuerwehr Brixen im Thale.

In der Eisstockhalle zeigte Katrin den Kindern, wie Eisstockschießen funktioniert, nur eben auf Asphalt. Herzlichen Dank an Katrin für ihre Zeit.

Bei der Feuerwehr durften die Kinder eine Feuerwehr-Olympiade absolvieren. Die Aufgaben bestanden aus: Zielspritzen, Geschicklichkeitsübung mit der Bergschere und den Schlauch so schnell wie möglich ausrollen. Für diese drei Disziplinen wurden die Kinder mit einer Urkunde und einer Überraschung belohnt. Zum Abschluss fuhren wir mit dem Feuerwehrauto eine Runde durch Brixen und wurden anschließend in unseren Kindergarten gebracht. Ein großes Dankeschön an die Feuerwehrmänner Markus, Martin, Martin und Johann, die uns einen so aufregenden Tag ermöglicht haben.

Ein großes Dankeschön auch an unsere Bergbahn Brixen, für die gute Zusammenarbeit.



**Das Spielen bei der Waldhütte macht viel Freude!**

# Spiel und Spaß bei der KAPA Ferienbetreuung

Hurra, die lang ersehnten Sommerferien sind da. Für die Kinder eine große Freude, für die Eltern eine Zeit, vieles unter einen Hut bringen zu müssen. Mit dem Start der Sommerferien durfte die KAPA heuer das erste Mal in Brixen im Kunstraum des Kindergartens seine Türen öffnen – für zahlreiche Kinder zwischen 6 und 10 Jahren – sieben Wochen lang.

Das abwechslungsreiche Programm beinhaltete unter anderem Besuche im Schwimmbad, Gondelfahrten nach Hochbrixen, Fischen am Erlensee, Besuch bei den Schützen, Yoga, Minigolf in Kirchberg, eine Führung in der Kirche, Tanzen mit Olivia und vieles mehr.

Ein Highlight war sicherlich die Sommerolympiade mit Preisverteilung, bei der nicht nur Schnelligkeit, sondern auch Geschicklichkeit und das Köpfchen gefragt waren. Vielen Dank an dieser Stelle für die zahlreichen Sachspenden.

Abschließend möchten wir uns nochmals bei allen bedanken, die uns unterstützt haben, besonders bei der Gemeinde Brixen, dem ganzen Kindergarten team, den Eltern und auch den Großeltern. Ihr seid spitze!!!

Für die Betreuer war es eine wunderschöne Zeit. Wir freuen uns schon auf nächstes Jahr, wenn wir zahlreichen Kindern wieder ein Lächeln ins Gesicht zaubern dürfen.



**Besuch beim Kräuterschaugarten, viel Kreativität beim Bemalen von Keramikschaalen, kuscheliger Besuch einer Katze und Schifffahrt bei herrlichem Wetter**

(Text und Bilder: KAPA Kinderstube)





## ZUM SCHULANFANG für Schüler und Studenten

**Besser konzentriert und  
leichter lernen. Besonders  
in stressigen Phasen.**

- für Gedächtnis und Konzentration
- für geistiges Durchhaltevermögen
- für Ruhe und Gelassenheit



### Lernen Wirkkomplex

- Von Experten speziell für Kinder durchdacht zusammengesetzte Mikronährstoff-Kombination



### Konzentration Wirkkomplex

- Wirkkomplex für Studenten und junge Erwachsene zur Unterstützung der Konzentration und geistigem Durchhaltevermögen in lernintensiven Phasen.

Achtung – neue, angepasste Öffnungszeiten:

Mo – Fr 8:30-12:30 Uhr und von 14:30-18:30 Uhr  
Sa 8:30-12:30 Uhr



## APOTHEKE

WESTENDORF

#gsundimdorf

Dorfstraße 15, Tel.: 05334 / 8590  
www.apotheke-westendorf.at

## Die Volksschule berichtet

### Schulbeginn 2023/24

#### 1. Schultag: Montag, 11. September 2023

7.40 Uhr: Treffpunkt Schulhof

Hausschuhe bitte verlässlich mitbringen!

8.00 Uhr: Eröffnungsgottesdienst

anschließend: Klasseneinweisung und erste Informationen bis ca. 9.35 Uhr

Elternabende der 1. Klassen:

Die zukünftigen Klassenlehrpersonen melden sich dazu rechtzeitig über Google Classroom.

#### 2. Schultag: Dienstag, 12. September 2023

7.55 Uhr: Schulbeginn – Unterrichtsende: 10.50 Uhr für alle Klassen

Jause nicht vergessen!

#### ab Mittwoch, 13. September 2023

stundenplanmäßiger Unterricht

Entlassung laut Stundenplan

Die **schulische Tagesbetreuung** startet voraussichtlich ab **Mittwoch, 13. Sept. 2023**.

Abfrage dazu erfolgt zeitnah (ca. eine Woche vor Schulbeginn) über Google Classroom mit Abfrage der gewünschten Wochentage.

**Ferien bzw. schulfreie Tage im Schuljahr 23/24** findet ihr zeitnah auf der Homepage:

[www.vs-brixen.tsn.at](http://www.vs-brixen.tsn.at) (Termine)

Eventuelle Änderungen werden zeitnah übermittelt / online gestellt.

Für das Team der VS Brixen i. Th.  
Sabine Leitner-Hölzl, Direktorin

### Dorfgestaltung



Gemeinsam mit den Technikern der PTS Brixen im Thale haben die Kinder der VS Brixen im Thale im „Auftrag“ der Gemeinde für die Dorfgestaltung Schmetterlinge für die Blumenbeete hergestellt. Die „Grobarbeiten“ wurden von den Großen übernommen und die farbliche Finalisierung haben die Kleinen erledigt. Perfekte Arbeitsteilung!

Besucht auch unsere Homepage: [www.vs-brixen.tsn.at](http://www.vs-brixen.tsn.at)

## Mittelschule Westendorf

### Schulstart:

Montag, 11.9. um 7.30 Uhr - Einweisung in die Klassen (Unterrichtsende um 9.15 Uhr)

Wiederholungsprüfungen laut Plan ab 7.30 Uhr.

Weitere Informationen findet ihr auf der Homepage.

Mittelschule Westendorf, Sennereiweg 4, 6363 Westendorf  
Tel. +43 5334 6361, [direktion@ms-westendorf.tsn.at](mailto:direktion@ms-westendorf.tsn.at)



*Hin und her überlegt*

### Schuljahresbeginn

*Und wieder fangen wir ein neues Schuljahr an. Manche Kinder freuen sich, manche lieben die Ferien mehr. Auf jeden Fall bringt das neue Schuljahr für jeden etwas Neues.*

*Da anscheinend keine/r mehr Lehrer/in werden will, ist man gezwungen von irgendwo her Lehrpersonal zu bekommen. Die neueste Idee: Bundesheersoldaten! Ein guter Griff, da das Fach Politische Bildung verstärkt im Lehrplan vorkommen soll. Soldaten in Uniform, das wäre der Hammer! Die Buben wären begeistert!*

*Auf diese Weise wäre es auch eine Werbung für das Bundesheer.*

*Textaufgaben in Mathematik, wie z.B. diese: 3 Äpfel kosten 1,50 €.*

*Wie viel Äpfel musst du essen, bis dir schlecht wird? –würden abgelöst für solche: Eine Granate tötet 10 Menschen. Wie viele Granaten brauchst du, um eine Versammlung von 130 Menschen zu vernichten? (dies habe ich von irgendwo aufgefangen). Ehrlich: Da essen wir lieber Äpfel, bis uns schlecht wird.*

*Anna Sailer*

## Die Alpenschule am Westendorfer Salvenberg berichtet

Erlebnisreiche Tage verbrachten heuer wieder Schulklassen in der Alpenschule. In den verschiedenen Werkstätten erlebten hier vermutlich die meisten Schülerinnen und Schüler erstmals hautnah, wie aus Milch Joghurt oder Käse wird, ja wie Milch überhaupt aus dem Euter kommt. Auch die Entstehung von Honig dürfte für die meisten eine neue Erfahrung gewesen sein. Am Thumerhof begegnen den Kindern lebensnahe Zeugnisse der bäuerlichen Arbeitswelt von einst und dem einen oder anderen wird wohl bewusst, wie komfortabel sein Leben im Vergleich zu damals geworden ist – eine wichtige Erfahrung in Zeiten, wo voreilige Unzufriedenheit von Verwöhnten immer bedrohlichere Ausmaße annimmt. Solche Begegnungen mit anderen Lebensverhältnissen können nicht nur für

Kinder wichtige Denkanstöße liefern.

Erstmals nützte auch die Mittelschule Westendorf die Alpenschule für Projektstage.

Neue Sitzbänke am Grillplatz, gesponsert vom Tourismusverband, bieten ein schönes Ambiente auch für gemeinsame Besprechungen. Die Alpenschule geht nach der Sommerpause gut gerüstet in das neue Schuljahr, wenn im Herbst wieder die ersten Schulklassen kommen. Die Obfrau Maria Burgmann bedankt sich auf diesem Wege auch bei allen Sponsoren und bei ihrem tüchtigen Team. In einer Zeit, wo Kinder immer stärker mit einer virtuellen Welt konfrontiert sind, wird es immer wichtiger, dass sie auch „Leben aus erster Hand“ kennenlernen. Die Alpenschule bietet ein attraktives Angebot dafür.



# „Brixen beleben - erleben mit Jung und Alt“

Wir, die Jungbauernschaft/Landjugend Brixen im Thale haben uns ein Projekt vorgenommen, welches uns noch intensiver mit unserer Heimat und den Einwohnern verbindet. Unter dem Motto „Brixen beleben - erleben mit Jung und Alt“ soll ein kleiner Einblick in einen Teil unseres Jungbauernjahres geschaffen werden. Besonders wichtig ist uns hierbei der Bezug zu und zwischen allen Altersgruppen. Das Sozialprojekt gliedert sich das ganze Jahr über in sechs Tätigkeiten:

## Gottesdienst für Menschen mit und ohne Vergesslichkeit oder Demenz

Am 1.10.2022 fand in Brixen erstmalig eine Messe, speziell für Personen, die an Demenz leiden, statt. Nach Anfrage um Mitgestaltung von Katja, der Demenzservicestellenleiterin, war für uns sofort klar, dass wir gerne mit dabei sind. Unsere Aufgabe war es, die Klienten von zu Hause bzw. vom Altersheim abzuholen und in die Kirche

zu begleiten. Nach der Messe gab es im Pfarrsaal noch einen tollen Austausch bei Kaffee und Kuchen.

## Kinderbetreuung zu Weihnachten

Am 24.12.2022 hatten wir wieder die Ehre unsere Kinderbetreuung im Pfarrsaal Brixen durchzuführen. Wie jedes Jahr war es ein Nachmittag voller Basteleien, Spielen und Spaß. Es wurden Lebkuchen verziert, Engerl gebastelt, alles herzlichst verpackt und anschließend den Bewohnern des Altersheimes

als Weihnachtsüberraschung überbracht. Anschließend gingen wir noch in die Kirche zur Kindermette, um das Warten auf das Christkind zu verkürzen.

## Nikolaus am Dorfplatz

Am 6.12.2022 durften wir zum ersten Mal den Nikolaus am Brixner Dorfplatz unterstützen. Wir übernahmen die Getränkeausgabe und durften einen netten Adventabend mit vielen Brixner Kindern und Eltern verbringen.

## Palmbuschen binden mit der Lebenshilfe

Am 27.3.2023 haben wir einen tollen Vormittag mit den Bewohnern der Lebenshilfe verbracht. Es wurden unzählige schöne Palmbuschen gebunden. Diese wurden dann am 2.4.2023 bei der Palmsonntagsmesse geweiht und anschließend gegen freiwillige Spenden zur Verfügung gestellt. Die erworbenen Spenden kamen der Lebenshilfe zu Gute.



## Kuchen backen und Karten spielen im Altenwohnheim

Jeden letzten Sonntag im Monat machten wir uns auf den Weg ins Altersheim, um mit den Bewohnern Karten zu spielen. Dabei wechselten sich unsere Ausschussmädels monatlich ab und kreierte leckere Kuchen mit regionalen Zutaten. Zum Abschluss unseres Jungbauernjahres haben wir die Bewohner zum Brixnerwirt auf ein paar Wattrunden bei Kaffee und Kuchen eingeladen. Es machte wie immer sehr viel Spaß und wir konnten auch einige gute

Tricks der „Profis“ mitnehmen.

## Hofbesichtigung mit den Brixner Dorfwergen

Am 7.5.2023 begaben wir uns mit den Dorfwergen auf eine spannende Erkundung des „Embacher Hofes“. Es wurden viele Tiere wie Kühe, Schweine und Ziegen gestreichelt und bestaunt. Spannend war natürlich auch der große rote Traktor und das Probesitzen. Zum Abschluss wurde noch die richtige Melktechnik am Gummieuter getestet und zur Stärkung gab es eine kleine regionale Jause.



Wir möchten uns an dieser Stelle bei allen Personen bedanken, die uns bei diesem Projekt unterstützt und geholfen haben. Für uns war es eine tolle Erfahrung und es machte zugleich auch irrsinnig viel Spaß.

*Eure Jungbauernschaft/ Landjugend Brixen im Thale*



**FUCHS**  
Metallbau und Landtechnik



**STARKE  
MARKEN**



**STIHL®**  
Husqvarna

Ing. Franz Fuchs Metallbau und Landtechnik GmbH & Co KG :: Dorfstraße 3 :: A-6364 Brixen im Thale  
Telefon 05334 / 8103 :: Fax 05334 / 8869 :: info@metallbau-fuchs.at :: [www.metallbau-fuchs.at](http://www.metallbau-fuchs.at)

**Bitte beachten Sie auch die Werbeeinschaltungen in unserer Zeitung!**

**Durch die Einschaltung dieser Firmen kann ein großer Teil unserer Zeitung finanziert werden.**



## Sozial- & Gesundheitssprengel Brixen/Westendorf

6363 Westendorf, Dorfstraße 124, Tel. 05334 2060, Fax 2060-4, Pflege-Handy 0664 226 45 18  
Mail: info@sgs-brixen-westendorf.at Öffnungszeiten: Mo, Di u. Do von 8.30 - 11.30 Uhr

### Der Sprengel dankt

allen Personen, die den Verein finanziell durch Spenden unterstützen. Wir setzen alle Spenden sparsam und sinnvoll ein und versuchen, laufend in Not geratenen Personen Hilfe anzubieten.

### Ausflug der Essen-auf-Rädern-Fahrer

Am 10. August durften wir die Essen-auf-Rädern-Fahrerinnen und Fahrer aus Brixen und Westendorf zu einem gemeinsamen Mittagessen in der SkiWelt-Hütte einladen. Dieser Ausflug war eine kleine Aufmerksamkeit als Dankeschön für die ehrenamtlich geleisteten Stunden, die die meisten Fahrer schon seit Jahren für den Sprengel und somit für die Empfänger von Essen-auf-Rädern spendieren. Nach einigen Regentagen meinte es sogar das Wetter gut mit uns und so konnten wir bei netter Stimmung und lustigen Gesprächen das gute Essen genießen. Wir bedanken uns ganz herzlich bei Pepi Mitterer für das Sponsoring, bei Wirt Josef Fuchs mit Team für die Gastfreund-

schaft und bei Rudi Köck von den Bergbahnen für die gratis Liftfahrten!

**Achtung:** Für die Gemeinde Brixen werden noch dringend neue Fahrer bzw. Fahrerinnen gesucht. Du kannst gerne einmal probeweise bei einer Tour mitfahren, damit du genau weißt, was dich erwartet. Falls du Interesse hast, bei dieser guten Sache mitzumachen, dann melde dich bei uns unter Tel. 05334

2060 oder komm einfach im Büro des Sprengels vorbei. Wir freuen uns auf dich.

### Mütter-Eltern-Beratung

Die nächsten Möglichkeiten sich von Hebamme Sophie Hechenberger (Tel. 0664 145 72 67 oder [info@hebammesophie.at](mailto:info@hebammesophie.at)) beraten zu lassen gibt es in Brixen in der Kinderkrippe Dorfzwerge / Dechantstall immer am dritten Donnerstag im

Monat (21.9., 19.10.) zwischen 15.00 u. 16.00 Uhr. In Westendorf findet die Beratung immer am zweiten Donnerstag (14.9., 12.10.) jeweils zwischen 9.00 und 11.00 Uhr im Pfarrsaal (Vereinshaus, 1. Stock) mit Hebamme Monika Pall (Tel. 0699 10 41 65 56) statt.

Beide Angebote können ohne Anmeldung und kostenlos von Brixner und Westendorfer Familien genutzt werden.



**Gelungener Ausflug zur SkiWelt-Hütte der ehrenamtlichen Essen-auf-Rädern-Lieferanten des Sozialsprengels**

## Haushaltshilfe gesucht

Der Sozialsprengel sucht ab sofort eine Haushaltshilfe in Teilzeit. Zum Aufgabengebiet gehört die Reinigung der Wohnräume unserer Klienten, Hilfestellung bei der Wäsche, Einkäufe etc.. Ganz wichtig ist die zwischenmenschliche Beziehung, dass man auch Zeit für ein Gespräch neben der Reinigungsarbeit oder bei einem Tässchen Kaffee hat. Die Zeiteinteilung erfolgt direkt mit den Klienten und kann relativ flexibel gestaltet werden. Bei Interesse besteht die Möglichkeit, eine Mitarbeiterin einen Vormittag lang zu begleiten und sich selbst ein Bild vor Ort zu machen. Entlohnung erfolgt nach dem Kollektivvertrag der SWÖ.

**Bitte melde dich für ein unverbindliches Informationsgespräch im Büro des Sozialsprengels unter Tel. 05334 2060 bei Karin Höss. Wir freuen uns über deinen Anruf.**

## Von den Dorfzwergeren



Liebe Maria, es is so weit,  
es is kam zum glam, wia schnö dass vageht de Zeit.  
Etz darfst scho in Pension geh,  
is denn des nit sche?

Gonz gean loss ma di nit aus, des is klor,  
mia als Team, des wo scho wundabor.  
Decht gfrei ma ins mit dia  
und hoffn, du vagisst ins nia.

*Dein Dorfzwergerl-Team*

**Die Brixner Zeitung Unter Uns - das ideale  
Medium für Gemeinde, Tourismusverband,  
Pfarre, Schule, Firmen, Vereine,  
Privatpersonen, usw.**

**Redaktionsschluss:  
Montag, 18. September 2023**

## Mehrheit der Menschen ab 60 bewegt sich zu wenig



Die Mehrheit der Menschen ab 60 bewegt sich zu wenig. 62 % der über 60-Jährigen zeigen einen deutlichen Bewegungsmangel. Nur etwas mehr als ein Drittel sind entsprechend den nationalen Bewegungsempfehlungen aktiv. Mit zunehmendem Alter verschärft sich das Problem noch: Von den Menschen über 80 ist fast die Hälfte (45 %) gar nicht mehr intensiver aktiv.

DAK (drittgrößte deutsche Krankenkasse)-Vorstandschef Andreas Storm: „Fehlende Bewegung ist gerade im Alter ein massives Gesundheitsrisiko, das wir oft unterschätzen. Dabei lässt es sich wesentlich leichter als andere Risiken beeinflussen und positiv verändern.“ Mehr körperliche Aktivität unterstützt das Gesundbleiben und hilft, dass Menschen auch jenseits der 80 aktiv am Leben teilnehmen können.

Laut Befragung der DAK-Gesundheit bewegen sich nur 38 % der über 60-Jährigen mindestens zweimal pro Woche für eine halbe Stunde mit leicht erhöhter Intensität. Bei den Frauen sind es 36 % und bei den Männern 41 %: Sie treiben zum Beispiel Sport im Verein, machen anspruchsvolle Rad-

touren oder kommen bei der Gartenarbeit ins Schwitzen. Mit zunehmendem Alter bleiben jedoch immer mehr Menschen auf der Couch. Dies führt zu einer Verschlechterung von Gesundheit und Leistungsfähigkeit und damit zu einem Verlust an Lebensqualität sowie einem erhöhten Risiko für Pflegebedürftigkeit. Deshalb raten die nationalen Bewegungsempfehlungen auch Menschen im hohen Alter zu insgesamt mindestens 75 Minuten intensiverer körperlicher Aktivität pro Woche. Es müssen aber gar nicht immer heftige Belastungen oder die klassischen Sportarten sein, die einen großen Unterschied machen.

Auch einfache Alltagsaktivitäten, wie etwa der Gang zum Briefkasten oder der Fußweg zum Einkaufen haben einen wichtigen Effekt. „Jedes Aufstehen, jede Treppenstufe, jede kleine Übung oder jede körperliche Aufgabe sind im wahrsten Sinne des Wortes ein Schritt in Richtung mehr Kraft, Energie und Lebensqualität“, bringt Franziska Albrecht, Bewegungsexpertin bei der DAK-Gesundheit, die Empfehlungen auf den Punkt.

(© 2023 DeutschesGesundheitsPortal)

## Liebe Seniorinnen und Senioren!

Am 13. August konnten wir bei herrlichem Sommerwetter im Rahmen des Operettensommers Kufstein im Beisein unseres Landeshauptmannes Toni Mattle die Rockoper „Jesus Christ Superstar“ genießen. Inhaltlich wurden die letzten 7 Tage im Leben Jesus dargestellt. Das Publikum in der vollbesetzten Freilichtbühne auf dem Schloss war von den Darbietungen begeistert.



## Aktuelle Termine:

### 19. - 22. September 2023: 4-Tagesfahrt entlang der romantischen Straße

Abfahrt: 7.30 Uhr Reitl – Brixnerwirt – Hoferwirt – Westendorf

### 19. Oktober: Törggelen in Südtirol

Wir fahren gemütlich über den Brenner bis Brixen, wo wir unsere übliche Kaffeepause einlegen. Nach dieser ersten Stärkung gehts weiter zum Schloss Feldthurns zu einer Obst- und Weinverkostung verbunden mit Schlossbesichtigung. Um ca. 14.00 Uhr werden wir beim Putzenhof in der Gemeinde Layen zum Törggelen erwartet. Für Essen, Trinken, Musik und Unterhaltung haben wir ausreichend gesorgt.

Anschließend werden wir gestärkt an Leib und Seele die Heimreise antreten und um ca. 19.00 Uhr daheim sein.

Die Kosten für die Fahrt, das Trinkgeld, die Obst- und Weinverkostung mit Schlossbesichtigung und das Törggelen, einschließlich Essen und Getränke (ohne Schnaps) betragen € 72,- pro Person.

Anmeldungen sind ab sofort bei der RAIBA Brixen im Thale möglich. Anmeldeschluss ist der 4. Oktober. Die Teilnehmerzahl ist mit 50 beschränkt.

Abfahrt: 7.30 Uhr Reitl - Brixnerwirt – Hoferwirt – Bhf. Westendorf

### Bankdaten für die Einzahlungen:

Name: Seniorenbund Brixen im Thale

IBAN: AT28 3621 5000 0005 1060

Euer Martin mit seinem Team, Tel.: 0650 881 29 59

## Einen kühlen Kopf bewahren

5 praktische Tipps gegen die Hitze

### 1. Gesunder Wasserhaushalt

Ausreichend und regelmäßig trinken (mind. 1,8 l Flüssigkeit täglich); verschiedene Getränke wie Mineralwasser, verdünnte Fruchtsäfte, usw.

### 2. Leichter Sommerspeiseplan

Viel wasserreiches Obst und Gemüse essen; leichte Kost wie gedünstetes Gemüse, Brühe usw.

### 3. Kurzfristige Kühlung

Feuchte Umschläge kühlen Kopf, Nacken, Hände oder Füße; eine kalte Dusche kühlt den Körper und aktiviert den Kreislauf; kühlende Wassersprays schaffen Erleichterung

### 4. Vorsicht statt Nachsicht

Bleiben Sie aufmerksam: erste Symptome wie Schwindel, Benommenheit, Schwäche, Kopfschmerzen, Übelkeit, Erschöpfung oder verschwommenes Sehen deuten auf eine Überhitzung hin; Symptome können auch deutlich nach einem Aufenthalt in der Hitze auftreten;

### 5. Erste Hilfe im Ernstfall

Begeben Sie sich umgehend aus der Sonne; lockern Sie Ihre Kleidung; kühlen Sie mit feuchten, lauwarmen Tüchern; trinken Sie ausreichend Flüssigkeit

**Achten Sie auf sich und auf andere: Notruf 144**



## Doppel-Dorfmeisterschaft 2023

Am 29. Juli wurde die seit Jahren allseits beliebte Doppel-Dorfmeisterschaft wieder als Tagesturnier durchgeführt.

Dabei wurden die einzelnen Matches in den Kategorien „Damen, Herren & Mixed Doppel“ jeweils zeitlich begrenzt, was für einen beim Tennis normalerweise nicht üblichen zusätzlichen Nervenzettel sorgte. Wenngleich bei diesem Event der Spaßfaktor an oberster Stelle stand und auch Neulinge für den Tennissport begeistert werden konnten, entwickelten sich zahlreiche spannende Matches, in deren Verlauf um jeden einzelnen Punkt gekämpft wurde. Im Anschluss an die erbrachten sportlichen Höchstleistungen rückte dann der gemütlich-gesellige Aspekt der Veranstaltung in den Mittelpunkt und alle Beteiligten ließen die rundum gelungene Doppel-Dorfmeisterschaft 2023 bei Speis und Trank bis zu später Stunde ausklingen.

*SiegerInnen:*  
*Damen-Doppel*  
 Mia Rattin & Hannah Strobl  
*Herren-Doppel*  
 Marco Aigner & Tobias Schermer  
*Mixed-Doppel*  
 Anja Stöckl & Andreas Hölzl

Einen besonderen Dank möchten wir an dieser Stelle an Christoph Kranz und „Hornbacher Schuhe“ für den als Hauptpreis zur Verfügung gestellten Gutschein sowie an Walter Strobl „TIROLER VERSICHERUNG“ und an die Tennisschule von Toni & Rüdiger für die weiteren Tombola-Preise aussprechen. Ein weiteres großes Dankeschön gilt Norbert, Hildegard und Marco für die hervorragende Verpflegung an diesem Tag.

## Intersport Patrick Cup

Einen weiteren Fixpunkt innerhalb des Turnierkalenders in der Region bildet das Jugendturnier für die Kategorien U9, U11, U13 & U15, welches vom 10. bis 13. August 2023 als „Intersport Patrick Cup“ auf unserer Tennisanlage stattfand. An einem weitgehend von herrlichem Sommerwetter begleite-

ten Tennis-Wochenende strahlten neben der Sonne vor allem die Gesichter der 72 teilnehmenden Kinder und Jugendlichen, deren Begeisterung am Tennis man vom ersten bis zum letzten Ballwechsel spüren konnte. Auch unser eigener Verein war bei dieser wunderbaren Veranstaltung wiederum mit zahlreichen Spielerinnen und Spielern vertreten. Herzliche Gratulation an unsere U15-Jungs, Thomas Strobl (1. Platz), Emil Auer (3. Platz) und Maximilian Unterrainer (4. Platz) für die erfolgreichen Platzierungen. Alles in allem wurde der „Intersport Patrick Cup“ ein voller Erfolg, der je-

doch vor allem auf einer guten Vorbereitung und der Unterstützung von freiwilligen Helferinnen und Helfern basiert, denen wir auf diesem Weg noch einmal herzlich danken möchten. Für die wunderbare kulinarische Verpflegung möchten wir uns bei Andi Knauer und seinem Team vom Brixnerwirt recht herzlich bedanken.

Zum Schluss möchten wir noch die Sponsoren dieses Events erwähnen und ebenfalls ein großes Dankeschön aussprechen: Intersport Patrick, Sparkasse Kitzbühel, HEAD, Kitzbüheler Anzeiger, Druckerei Jesacher, Tiroler Tennisverband.



**Unsere Sieger: Maximilian Unterrainer, Emil Auer und Thomas Strobl (v.r.n.l.)**



**Doppel-Dorfmeisterschaft 2023**

## Der Sportverein Brixen informiert

Mehr Infos auf: [www.sv-brixen.at](http://www.sv-brixen.at)



### Spielplan September 2023:

31.08.2023	20:00	Res	Breitenbach	Brixen	Anmerkung: bei Redaktionsschluss waren das Spiel der KM auswärts gegen Wacker Innsbruck am 16.09.2023 und das Spiel der Reserve am 17.09.2023 um 11:30 in Angerberg noch nicht fixiert.
01.09.2023	19:00	KM	Breitenbach	Brixen	
08.09.2023	20:00	KM	Brixen	Längenfeld	
09.09.2023	17:30	Res	Brixen	Kössen	
23.09.2023	14:30	Res	Brixen	Oberlangkampfen	
23.09.2023	17:00	KM	Brixen	Münster	
30.09.2023	14:30	Res	Brixen	SPG Wildsch./Hopfg./Itter	
30.09.2023	17:00	KM	Brixen	Hall	

Auch unsere Reserve-Mannschaft konnte sich den Meistertitel in der Saison 2022/23 sichern. Dazu möchten wir noch einmal recht herzlich zu dieser starken Leistung gratulieren.

Der Vorstand

**Termin Jahreshauptversammlung:**  
Samstag, 2.9.2023 beim Brixnerwirt.  
Einladungen werden per Post versendet.



*Unsere 1b erkämpfte den Meistertitel 2022/23*

Der SV Brixen feiert heuer sein 60-jähriges Jubiläum, dazu findet eine Feier am Samstag, den 21.10.2023 im Brixner Stadl statt. Genauere Infos folgen noch.

*Die neue VIP-Card sowie die neue Saisonkarte 2023/24 sind bei den Mitgliedern des Vorstandes oder bei den Heimspielen erhältlich!*

Für den Erwerb der **VIP-Card 2023/24** um € 70,00 wird dem Besitzer folgende Leistungspalette geboten:

Sportverein Brixen	1 Jahreskarte	€ 35,00	Wir freuen uns auf ein Wiedersehen bei den Heimspielen am Brixner Sportplatz!
Eisschützenclub Brixen	Nachlass Bahngebühr	€ 10,00	
Hotel Loipenstüb'n	Gutschein	€ 15,00	
Intersport Gschwantler	1x Skiservice	€ 25,00	
Sport Fuchs	1x Skiservice	€ 19,50	
Physiotherapie vitalhoch2	Gutschrift Massage oder Therapieeinheit	€ 15,00	
Freizeitanlage (Badesee)	2x Eintritt ca.	€ 12,00	
Bergbahn Brixen AG	1 Tageskarte RiesenWelt	€ 25,00	
Florale Poesie	Blumengutschein	€ 15,00	
Hotel Reitlwirt	Gutschein	€ 10,00	
<b>Gesamtwert der Leistungen:</b>		<b>€ 181,50</b>	

*Manche Menschen wissen nicht, wie wichtig es ist, dass sie einfach da sind.*

*Manche Menschen wissen nicht, wie gut es tut, sie nur zu sehen.*

*Manche Menschen wissen nicht, wie tröstlich ihr gütiges Lächeln wirkt.*

*Manche Menschen wissen nicht, wie wohltuend ihre Nähe ist.*

*Manche Menschen wissen nicht, wie viel ärmer wir ohne sie wären.*

*Manche Menschen wissen nicht, dass sie ein Geschenk des Himmels sind.*

*Sie wüssten es, würden wir es ihnen sagen.*

(© Petrus Ceelen, \* 1943, belgischer Geistlicher, Psychotherapeut, Autor, ehemaliger Gefängnisseelsorger)

## Die Bergbahn Brixen im Thale AG sucht Dich!

Wir suchen für unseren Liftbetrieb in der  
Wintersaison 2023/24

### Kassier (m./w.) (Voll- und Teilzeit)



**BRIXEN IM THALE**

- Voraussetzungen:**
- Kundenorientiertes und freundliches Auftreten
  - Teamfähigkeit, Verlässlichkeit, Flexibilität und Verantwortungsbewusstsein
  - Gute PC/EDV Kenntnisse
  - Erfahrung im Umgang mit Bargeld
  - Gute Deutschkenntnisse
  - Bereitschaft zur Arbeit an Wochenenden und Feiertagen
  - Fremdsprachen (Englisch)

- Wir bieten:**
- geregelte Arbeitszeiten
  - kostenloses Erlebnis auf den österreichischen Bergen
  - Saisonkarte für Brixen/Scheffau für Dich, Deinen Partner/in und Kind/er
  - Aufzahlungsmöglichkeit bei der Saisonkarte für die SkiWelt Wilder Kaiser-Brixental für Dich, Deinen Partner/in und Kind/er
  - Hochwertige Dienstkleidung
  - Entlohnung nach Vereinbarung

Schriftliche oder E-Mail-Bewerbungen an:

Bergbahnen Brixen im Thale AG, Liftweg 1, 6364 Brixen im Thale

Tel. 05334 8507-0, E-Mail: [bergbahnen.brixen@skiwelt.at](mailto:bergbahnen.brixen@skiwelt.at)

## Die Bergbahn Brixen im Thale AG sucht Dich!

Wir suchen für unseren Liftbetrieb in der  
Wintersaison 23/24

### Liftbediensteter (m./w.)

### Parkraumbetreuer (m./w.)

### Beschneigungspersonal (m./w.)

### Pistenmaschinenfahrer (m./w.)

(Voll- und Teilzeit)



**BRIXEN IM THALE**

- Voraussetzungen:**
- Kundenorientiertes und freundliches Auftreten
  - Teamfähigkeit, Verlässlichkeit, Flexibilität und Verantwortungsbewusstsein
  - Gute Deutschkenntnisse
  - Bereitschaft zur Arbeit an Wochenenden und Feiertagen
  - Skifahrkenntnisse
  - Fremdsprachen (Englisch)

- Wir bieten:**
- geregelte Arbeitszeiten
  - kostenloses Erlebnis auf den österreichischen Bergen
  - Saisonkarte für Brixen/Scheffau für Dich, Deinen Partner/in und Kind/er
  - Aufzahlungsmöglichkeit bei der Saisonkarte für die SkiWelt Wilder Kaiser-Brixental für Dich, Deinen Partner/in und Kind/er
  - Hochwertige Dienstkleidung
  - Entlohnung nach Vereinbarung

Schriftliche oder E-Mail-Bewerbungen an:

Bergbahnen Brixen im Thale AG, Liftweg 1, 6364 Brixen im Thale

Tel. 05334 8507-0, E-Mail: [bergbahnen.brixen@skiwelt.at](mailto:bergbahnen.brixen@skiwelt.at)



Öffnungszeiten (im Payleitner Haus):  
 DI: 10 - 12 Uhr und 17 - 18.30 Uhr  
 DO: 10 - 12 Uhr  
 FR: 17 - 18.30 Uhr  
 SO: 10.30 - 11.30 Uhr  
 E-Mail: brixen@bibliotheken.at  
 www.brixen.bvoe.at

## Neue Bücher:

### Affenhitze

von Klüpfel Kobr



Kluftingers neuer Fall. Ausgerechnet bei Rekordtemperaturen muss Kluftinger in einer aufgeheizten Tongrube im Ostallgäu ermitteln. Dort hat Prof. Brunner vor einiger Zeit das berühmte Skelett des Urzeitaffen „Udo“ ausgegraben. Nun liegt Brunner selbst tot in der Grube - verscharrt von einem Bagger. Kluf-tinger hat viel zu tun ...

### Eierkratz-Komplott

von Thomas Stipsits



Ein Stinatz-Krimi. Die Eier sind gefärbt, die Messer sind gewetzt! Das Eierkratzen ist ein altes Stinatz-Kunsthandwerk, das in der Osterzeit nur mehr von ganz wenigen Frauen ausgeübt wird. Gruppeninspektor Sifkovits erreicht die Nachricht, dass eine Leiche gefunden wurde - erstochen mit einem Eierkratzmesser. Kann ihm wieder einmal die „Kopftuchmafia“ dabei helfen, den Mörder zu überführen?

### Tränennacht

von Karen Rose, 1. Teil



Ein Serienkiller geht in Sacramento um, der Jagd auf Frauen macht. Als der Killer jedoch die junge Daisy als neues Opfer auswählt, gerät er an die Falsche. Daisy weiß sich zu wehren, schlägt ihren Angreifer in die Flucht und reißt ihm dabei ein silbernes Medaillon vom Hals. Dessen Gravur eines Lebensbaums entspricht exakt der Tätowierung, die FBI-Agent Reynolds einst unfreiwillig zugefügt wurde...

### Tränenfluch

von Karen Rose



13 Jahre lebte Mercy in dem Glauben, sie sei endlich in Sicherheit. Doch seit ihr Bruder, FBI-Agent Reynolds, gegen die im Untergrund agierende Sekte „Church of Second Eden“ ermittelt, ist nichts mehr wie zuvor. Denn jetzt weiß der Sektenführer Burton, mit dem Mercy als Kind zwangsverheiratet wurde, dass sie noch lebt. Seine erste Attacke auf Mercy kann Reynolds bester Freund Detective Sokolov gerade so verhindern. Doch die drei ahnen nicht, was die Sekte zu tun bereit ist ...

### Mutterherz

von Tess Gerritsen



Der brutale Mord an einer Bostoner Kranken-

schwester hält Detective Rizzoli und Gerichtsmedizinerin Maura in Atem. Noch in ihrer Arbeitskleidung wurde der Frau bei der Heimkehr der Schädel eingeschlagen. Hat sie einen Dieb überrascht, oder hat jemand auf sie gewartet? Was Rizzoli in dieser Situation gar nicht gebrauchen kann, ist eine Mutter, die sich Sorgen um die Nachbarstochter macht. Doch Mutters Bauchgefühl trägt nicht und bringt sie in höchste Gefahr ...

### Das Schattenhaus

von Tess Gerritsen



Nach einem tragischen Ereignis flüchtet Kochbuchautorin Ava von Boston auf eine abgelegene Halbinsel an der Küste Maines. Dort mietet sie ein altes herrschaftliches Haus und hofft, endlich zur Ruhe zu kommen und Inspiration für ihr neues Buch zu finden. Plötzlich hört sie seltsame Geräusche, und eines Nachts glaubt sie eine schattenhafte Gestalt hinter den Vorhängen in ihrem Schlafzimmer zu sehen. Von den Dorfbewohnern erfährt sie von dem mysteriösen Verschwinden ihrer Vormieterin ...



manfred  
**manzl**  
möbeltischlerei

Landhausstil

Konzeption

Planung

Ausführung







Einzigartig und unverwechselbar

Möbeltischlerei Manfred Manzl, Bahnhofstraße 5, 6363 Westendorf, Tel.: +43 (0)5334 / 6296, [www.tischlerei-manzl.at](http://www.tischlerei-manzl.at)

Pünktlich zu Ferienbeginn setzte sich heißes Sommerwetter mit Temperaturen über 30 Grad durch. Da ist der beliebte Filzalmsee in Hochbrixen natürlich das perfekte Ausflugsziel.



**Das Wetter im Juli**

Monatsniederschlag:	162,9 l	2022: 121,6 l
Niederschlagstage:	22	2022: 17
davon an 10 Tagen Regen		2022: 8
an 12 Tagen Regen m. Gewitter		2022: 9

Foto: SkiWelt Wilder Kaiser - Brixental

**Impressum: Medieninhaber und Herausgeber:**

Erwachsenenbildung Brixner Zeitung „Unter uns“, Josef WurZRainer, 6364 Brixen i. Th., Achenweg 2

**Verlagsort und Postamt:** 6300 Wörgl

**Redaktion:** Theresia Stöckl, Oberlauterbach 28, Tel. 0650 205 54 61, [info@unteruns.at](mailto:info@unteruns.at) - Helene Bachler, Oberlauterbach 19, Tel. 0664 78319 21

**Redaktionsmitarbeiter:** Sebastian Fuchs, Andrä u. Elfriede Krall, Tom Scheffauer, Leonhard Feichtner, Hannes WurZRainer

**Kinderseite:** Klassen der Volksschule Brixen i. Thale; **Buchhaltung:** Andrea Astl

**Layout:** prodesign werbeservice, Richard Krall, 6363 Westendorf, [www.prodesign-grafik.at](http://www.prodesign-grafik.at); **Druck:** Druck2000, 6300 Wörgl, Peter-Mitterhofer-Weg 23

**IBAN:** AT61 3621 5000 0003 0387 bei der Raiba Brixen i. Th. (BIC: RZTIAT22215)



## Notrufnummern

<b>Euro Notruf</b>	<b>112</b>
<b>Feuerwehr</b>	<b>122</b>
<b>Polizei</b>	<b>133</b>
<b>Rettung</b>	<b>144</b>

<b>Ärztendienst</b>	<b>141</b>
<b>Vergiftungszentrale</b>	<b>01 40 64 343</b>
<b>Alpinnotruf, Bergrettung</b>	<b>140</b>

<b>Krankentransport</b>	<b>14 844</b>
<b>Rettung Ortsstelle Brixental</b>	<b>14 844</b>
<b>RK Bezirksstelle Kitzbühel</b>	<b>05356 6910</b>
<b>Krankenhaus St. Johann</b>	<b>05352 606-0</b>
<b>Universitätsklinik Innsbruck</b>	<b>0512 504-0</b>
<b>Gesundheitsberatung</b>	<b>1450</b>

## In eigener Sache

### Preise für Werbe-Einschaltungen ab Februar 2023 gültig

In Farbe:		In s/w: (wenn verlangt)	
1 Seite	240,--	1 Seite	145,--
1/2 Seite	135,--	1/2 Seite	80,--
1/3 Seite	90,--	1/3 Seite	57,--
1/4 Seite	80,--	1/4 Seite	42,--
1/8 Seite	50,--	1/8 Seite	25,--

Hinzu kommt bei Firmen-Inseraten noch die Werbesteuer von 5%, die wir an das Finanzamt abzuführen haben.

Bei Abonnements gibt es einen Preisnachlass von **10 % für ein Halbjahresabo** (6 Einschaltungen) oder **20 % für ein Jahresabo** (12 Einschaltungen), jeweils im Voraus zahlbar. Es besteht die Möglichkeit, ein Halbjahresabo innerhalb eines Jahres und ein Jahresabo innerhalb von zwei Jahren aufzubrechen.

Für die Inserate auf der letzten Seite (Rückseite der Zeitung) bzw. auf der ersten Seite werden 10 % des Inseratpreises aufgeschlagen.

Zwischengrößen sind je nach Abmessung vorgesehen und können bei der Redaktion erfragt werden.

Das Redaktionsteam

### Hinweis der Redaktion:

Wir weisen darauf hin, dass alle Inserenten von Texten und/oder Fotos in der Brixner Zeitung „Unter Uns“ über das Recht zur Veröffentlichung von Fotos und/oder Texten durch Einwilligung des Verfassers / Fotografen / Verlages nachweisbar verfügen müssen. All-fällige Regressansprüche / Unterlassungsklagen von Urhebern oder Verlagen bzw. deren Rechtsvertretern werden an den/die Inserenten/ Firma/Vereine verwiesen. Aus aktuellen Fällen ist ersichtlich, dass eine Missachtung von Urheberrechten beträchtliche finanzielle Kosten nach sich ziehen kann! Mit der Übergabe von Texten / Fotos an das Redaktionsteam der Brixner Zeitung erklärt der Inserent stringent, über die erforderliche Berechtigung zur Veröffentlichung zu verfügen.

### Datenschutz

Der Schutz Ihrer persönlichen Daten ist uns ein besonderes Anliegen. Wir verarbeiten Ihre Daten daher ausschließlich auf Grundlage der gesetzlichen Bestimmungen (DSGVO, TKG 2003). In der Datenschutzerklärung auf unserer Website informieren wir Sie über die wichtigsten Aspekte der Datenverarbeitung.

## Rezept:

### Apfelmus-Schnitten mit Eierlikör



**Zutaten:** 100 Stk. Biskotten, ½ l Eierlikör, 1 großes Glas Apfelmus, 2 Becher Schlagobers, Zimt, Mandelschnitten.

**Zubereitung:** Eine Kuchenform mit Frischhaltefolie auslegen. Für die 1. Schicht Biskotten in Eierlikör eintunken und nebeneinander in die Form legen. Für die 2. Schicht das Schlagobers schlagen und auf die Biskotten streichen. Für die 3. Schicht etwas Apfelmus auf dem Schlagobers verstreichen. Wiederholen und mit Biskotten abschließen. Über Nacht in den Kühlschrank stellen. Am nächsten Tag umstürzen, aus der Form lösen und Folie abziehen. Mit Zimt und Mandelsplittern bestreuen und portionieren.

*Wer hat ein interessantes Rezept oder einen Tipp? Wir würden es gerne veröffentlichen. Wir bitten, sich mit Maria WurZRainer in Verbindung zu setzen, es bei ihr vorbeizubringen oder es ihr zu schicken (Achenweg 2 oder j.wurZRainer@tsn.at).*

## Tipps und Tricks:

Schnittlauch wirkt magenstärkend, verdauungsfördernd und senkt zu hohen Blutdruck. Durch seinen Eisengehalt wirkt er auch der Blutarmut entgegen und fördert den Appetit. Er wirkt ebenfalls gegen alle skorbutischen Erscheinungen. Der tägliche Genuss von Schnittlauch ist bei Blutarmut empfehlenswert. Ein Butterbrot mit frischen Schnittlauchröllchen bestreut – kann Medizin besser schmecken?

### Information für Spenden an die Feuerwehr:

Werde auch du Unterstützer der  
Freiwilligen Feuerwehr Brixen im Thale!

Beitrag nach eigenem Ermessen auf das Konto  
der Raiffeisenbank Brixen:

IBAN: AT70 3621 5000 0002 5569 | BIC: RZTUAT22215

## Wochenenddienste der Ärzte im August

Notordination jeweils von 10 bis 12 Uhr

- 02./03. Dr. Kerstin Gasser-Puck,  
Brixen, Tel. 05334 8181
- 09./10. Dr. Kristina Obermoser,  
Kirchberg, Tel. 05357 2803
- 16./17. Dr. Christiane Schwentner,  
Reith, Tel. 05356 634 24
- 23./24. Dr. Marco Schönberger,  
Kirchberg, Tel. 05357 2803
- 30./01. Dr. Peter Fuchs, Brixen  
Tel. 05334 6060 oder  
0664 200 51 56

## Sozial- und Gesundheitsprengel WESTENDORF - BRIXEN

Bürozeiten: Mo, Di u. Do jeweils von  
8.30 - 11.30 Uhr im Altenwohnheim  
Westendorf, Tel. 2060 od.  
Pflegediensthandy 0664 22 64 518.  
E-mail: [info@sgs-brixen-westendorf.at](mailto:info@sgs-brixen-westendorf.at)

## Termine

- Samstag.....02.09. ....AV, Haneburger, Tuxer Alpen  
.....Fußball Jahreshauptvers., Brixnerwirt
- Dienstag.....05.09. ....AV Extr.Gmiatl., Bergt. Glocknergebiet
- Donnerstag.....07.09.....07.30 ....OGV, Ausflug, Reithl  
.....13.30 ....Messe, Seniorennachmittag, Pfarrsaal
- Freitag.....08.09.....20.00 ....Fußball, Brixen - Längenfeld
- Samstag.....09.09.....07.00 ....Harlassangerpilger, 1. Kreuzwegstation  
.....10.00 ....Harlassanger Dankmesse
- Montag.....11.09.....07.30 ....Schulbeginn Mittelschule Westendorf  
.....08.00 ....Eröffnungsgottesdienst Volksschule
- Dienstag.....12.09.....19.00 ....Damenturnen, Schule Turnsaal
- Mittwoch .....13.09. ....AV Sen., Übernachtungstour Hochstadl
- Dienstag.....19.09.....07.30 ....Sen.bd., 4-Tagesf. romant. Straße, Reithl
- Mittwoch .....20.09. ....AV Sen., Bergtour am Falzaregopass
- Donnerstag.....21.09.....08.30 ....Frauentreff, Workshop Pillerseetal  
.....15.00 ....Mütter-Eltern-Beratung, Dechantstall  
.....20.00 ....EB, „Eva & Adam“, Vortrag, Pfarrsaal
- Freitag.....22.09.....19.00 ....EB, „Apfel“, Kochkurs, Schulküche
- Samstag.....23.09. ....AV, Bergtour Blossen, Ötztal  
.....17.00 ....Fußball, Brixen - Münster
- Sonntag.....24.09.....11.00 ....Jochmesse beim Eibergkreuz
- Mittwoch .....27.09. ....AV Sen., Wanderg. Bärenkopf, Pertisau
- Donnerstag.....28.09.....19.30 ....EB, Bibelabend, Bücherei
- Samstag.....30.09.....17.00 ....Fußball, Brixen - Hall

### Liebe Brixner Kundinnen und Kunden der Tiroler Versicherung,

als euer langjähriger Betreuer möchte ich euch mitteilen, dass ich mit September 2023 meine Agenden bei der Tiroler Versicherung an meinen Nachfolger Thomas Krimbacher aus Brixen im Thale, Salvenberg 52, übergeben werde.

Thomas ist ausgebildeter Versicherungsmakler und bereits seit 8 Jahren in meinem Team bei der Tiroler Versicherung tätig. Er wird sich optimal um eure Anliegen kümmern und so könnt ihr weiterhin auf die erstklassige Betreuung der Tiroler Versicherung zählen.

Es war mir eine Ehre und ein Privileg, euch in all den Jahren betreuen und euch bei euren Versicherungsangelegenheiten zur Seite stehen zu dürfen. Ich möchte mich bei euch allen herzlich für die langjährige Treue bedanken und werde nun nach über 35 aktiven Jahren bei der Tiroler Versicherung meinen Ruhestand antreten.

In diesem Sinne „*Servus und seid stets gut versichert*“ Walter Strobl

**tiroler**  
Ihr  
**TIROLER Berater**



**Thomas Krimbacher**  
+43 676 8282 8185  
[thomas.krimbacher@tiroler.at](mailto:thomas.krimbacher@tiroler.at)



**Mir halt'n zamm.**  
Gegenseitig versichert. Seit 1821.

# IMMOBILIEN-HIGHLIGHTS DES MONATS

Die RaiffeisenBank Going bietet mit über 20-jähriger Erfahrung ein umfangreiches Portfolio erstklassiger Immobilien aller Preissegmente an.

**BRIXEN IM THALE**



**HOCHWERTIGE 4-ZIMMER-WOHNUMG  
MIT FREIZEITWOHNSITZWIDMUNG**



Wohnfläche	101 m <sup>2</sup>
Schlafzimmer	3
Balkone	2
Autofreistellplatz	1
Verfügbar	ab sofort

**KAUFPREIS € 690.000,-**

**KITZBÜHEL**



**GEMÜTLICHE 4-ZIMMER-WOHNUMG  
IN ZENTRALER, RUHIGER LAGE**



Wohnfläche	100 m <sup>2</sup>
Schlafzimmer	3
Balkone	1
Garagenstellplatz	1
Verfügbar	ab sofort

**KAUFPREIS € 695.000,-**

## WIR SUCHEN

- ✕ HÄUSER
- ✕ WOHNUNGEN
- ✕ GRUNDSTÜCKE  
bebaut und unbebaut

Weitere Immobilien-  
Angebote finden  
Sie auf unserer  
Website:



[www.immo-raiffeisen-going.at](http://www.immo-raiffeisen-going.at)



**ROSALINDE SCHREDER**

rosalinde.schreder@rbgt.raiffeisen.at  
Tel. 05358/2078 44560

UNSER PARTNER  
IM BRIXENTAL:

Raiffeisenbank  
Brixen im Thale



Foto: Adgastock/kenon

Raiffeisenbank  
Brixen im Thale



**Du suchst einen neuen Weg?  
#WIR MACHT'S MÖGLICH!**

## Bankmitarbeiter:in

Raiffeisenbank Brixen im Thale

Du stehst gerade an einem Punkt in deinem Leben, an dem du eine Richtung mit neuen Perspektiven einschlagen willst? Die **Raiffeisenbank Brixen im Thale** als beständiger Arbeitgeber in der Region bietet dir interessante Möglichkeiten, dich beruflich neu zu orientieren. Vielfältige Chancen mit einem umfassenden Aus- und Weiterbildungsangebot, attraktive Sozialleistungen u.v.m.

**Voll- und Teilzeit (ab 30 Stunden) - ab sofort**

**Gehalt: ab 2.260,10 (brutto bei 38,5 h)**

(je nach Berufserfahrung bezahlen wir dir selbstverständlich mehr)

Haben wir dein Interesse geweckt, dann schick uns deine Bewerbung an  
[elisabeth.walter@rbgt.raiffeisen.at](mailto:elisabeth.walter@rbgt.raiffeisen.at).

**Bewirb dich jetzt online!**